

УГОСТИТЕЛЬСТВО И ТУРИЗАМ
HOTELS AND RESTAURANTS, TOURISM

10



СТАТИСТИЧКИ БИЛТЕН
STATISTICAL BULLETIN





РЕПУБЛИКА СРПСКА
РЕПУБЛИЧКИ ЗАВОД ЗА СТАТИСТИКУ
REPUBLIKA SRPSKA
INSTITUTE OF STATISTICS

БОСНА И ХЕРЦЕГОВИНА
BOSNIA AND HERZEGOVINA

УГОСТИТЕЉСТВО И ТУРИЗАМ HOTELS AND RESTAURANTS, TOURISM

Број:
No: **10**

СТАТИСТИЧКИ БИЛТЕН
STATISTICAL BULLETIN

Бања Лука
Banja Luka

2014

НАЧЕЛНИК ОДЈЕЉЕЊА ЗА ИЗРАДУ ПУБЛИКАЦИОНИХ БАЗА ПОДАТАКА И СТАТИСТИЧКИХ ПУБЛИКАЦИЈА: Владан Сибиновић
HEAD OF DIVISION FOR CREATION OF PUBLICATION DATA BASES AND STATISTICAL PUBLICATIONS: Vladan Sibinović

РУКОПИС ПРИПРЕМИО: Мирослав Илић
PREPARED BY: Miroslav Ilić

ПРЕВОД: Јелена Кандић
TRANSLATION: Jelena Kandić

ДИЗАЈН: Александра Зец
DESIGN: Aleksandra Zec

РЕДАКЦИОНИ ОДБОР: Јелена Ђокић, Биљана Ђукић, Нада Малиновић, Богдана Радић
EDITORIAL BOARD: Jelena Đokić, Biljana Đukić, Nada Malinović, Bogdana Radić

ОДГОВАРА: Др Радмила Чичковић, директор
PERSON RESPONSIBLE: Radmila Čičković, PhD, Director

ПРЕДГОВОР

Билтен угоститељства и туризма је публикација Републичког завода за статистику која приказује податке из наведених области који се прикупљају сваке године према Статистичком програму Републике Српске. Подаци су приказани за период од 2009–2013. године. Билтен се састоји од три поглавља.

У поглављу Преглед развоја угоститељства и туризма приказани су репрезентативни подаци о одређеним областима.

У поглављу Угоститељство приказан је промет у угоститељству по врсти услуга, тромјесечјима и мјесецима, те по општинама.

Поглавље Туризам приказује податке о доласцима и ноћењима туриста по врсти мјеста, мјесецима, врсти објекта за смјештај (приказани су и смјештајни капацитети по врсти објекта), земљи пребивалишта и по општинама.

Изражавамо захвалност свим сарадницима који су учествовали у прикупљању, контроли, обради, припреми статистичких података и методолошких објашњења, као и у уређивању, превођењу и штампању овог Билтена.

Републички завод за статистику ће бити захвалан на свим примједбама и сугестијама које би могле да допринесу побољшању Билтена.

FOREWORD

Hotels and restaurants and Tourism Bulletin is a publication of the Republika Srpska Institute of Statistics, presenting data from these areas, which are collected every year in accordance with the Statistical Programme of Republika Srpska. The data are given for the period 2009–2013. The Bulletin consists of three chapters.

In the section Review of development in hotels and restaurants and tourism, representative data are given by specific areas.

In the section Hotels and restaurants, turnover in Hotels and restaurants is presented by kind of services, by quarter and by month, as well as by municipality.

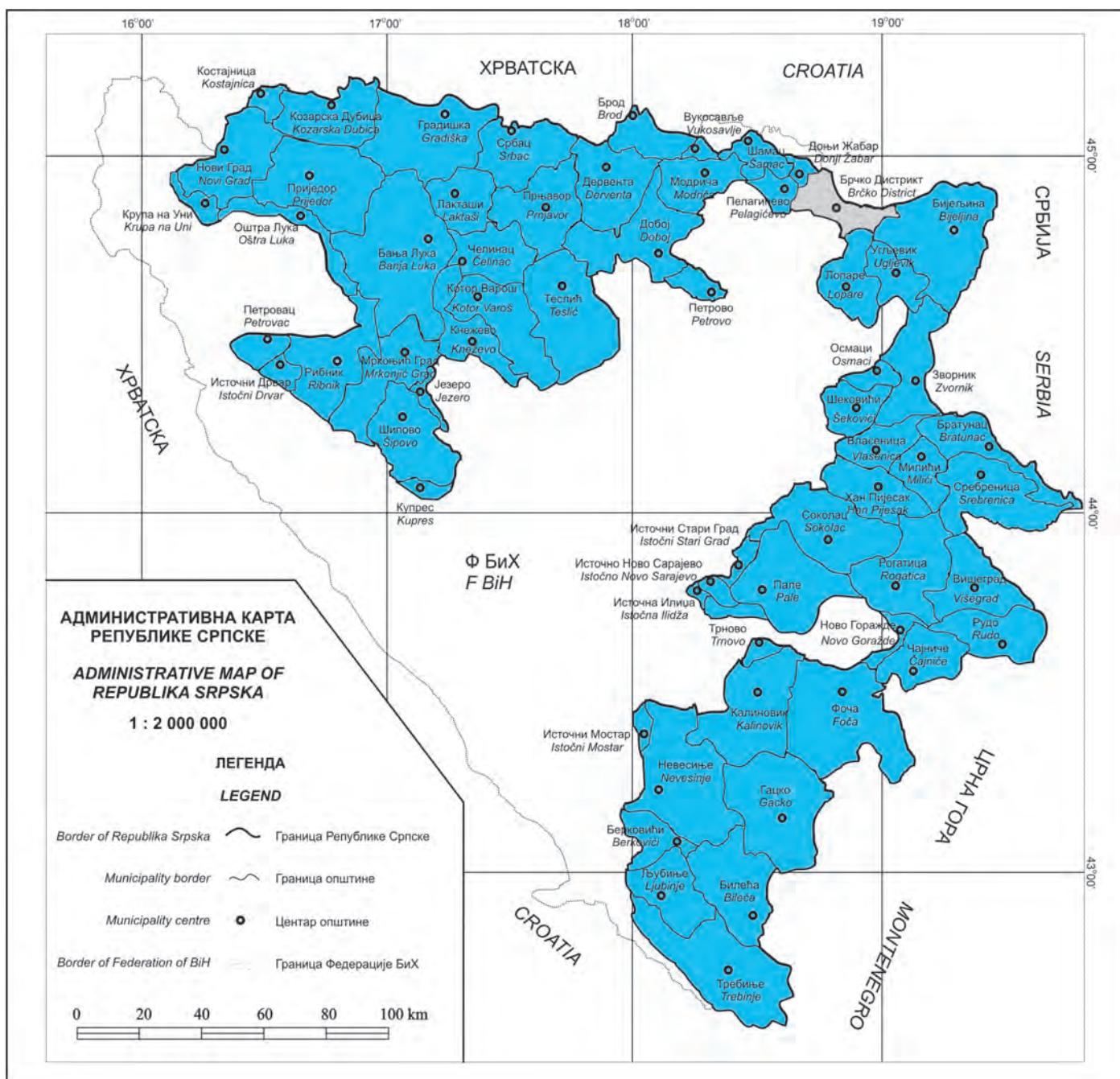
The section Tourism presents data on tourist arrivals and tourist nights by type of tourist resorts, by month, by type of facilities for accommodation (accommodation capacities by type of facilities are also given), by country of residence and by municipality.

We would like to thank all our collaborators who participated in collecting, controlling, processing and preparing of statistical data and methodologies, as well as in editing, translating and printing of this Bulletin.

Republika Srpska Institute of Statistics will highly appreciate any remarks and suggestions that could improve our next Bulletin.

Др Радмила Чичковић
директор
Републичког завода за статистику

*Radmila Čičković, PhD
Director General
Republika Srpska Institute of Statistics*



САДРЖАЈ CONTENTS	Страна Page
ПРЕДГОВОР FOREWORD	3
МЕТОДОЛОШКА ОБЈАШЊЕЊА METHODOLOGICAL EXPLANATIONS.....	6
1. ПРЕГЛЕД РАЗВОЈА УГОСТИТЕЉСТВА И ТУРИЗМА REVIEW OF DEVELOPMENT IN HOTELS AND RESTAURANTS AND TOURISM	9
1.1. Преглед развоја угоститељства <i>Review of development in hotels and restaurants</i>	9
1.2. Преглед развоја туризма <i>Review of development in tourism</i>	9
2. УГОСТИТЕЉСТВО HOTELS AND RESTAURANTS	10
2.1. Промет у угоститељству по врсти услуга <i>Turnover in hotels and restaurants by kind of services</i>	10
2.2. Преглед по врсти услуга <i>Review by kind of services</i>	10
2.3. Промет у угоститељству по тромјесечјима и мјесецима <i>Turnover in hotels and restaurants by quarter and by month.....</i>	11
2.4. Промет у угоститељству по општинама и градовима <i>Turnover in hotels and restaurants by municipality and by city</i>	12
3. ТУРИЗАМ TOURISM	20
3.1. Доласци туриста по врсти мјеста <i>Tourist arrivals by type of tourist resorts</i>	20
3.2. Ноћења туриста по врсти мјеста <i>Tourist nights by type of tourist resorts</i>	21
3.3. Доласци туриста по мјесецима <i>Tourist arrivals by month</i>	22
3.4. Ноћења туриста по мјесецима <i>Tourist nights by month</i>	23
3.5. Доласци туриста по врсти објекта за смјештај <i>Tourist arrivals by type of facilities for accommodation</i>	24
3.6. Ноћења туриста по врсти објекта за смјештај <i>Tourist nights by type of facilities for accommodation</i>	25
3.7. Смјештајни капацитети по врсти објекта за смјештај <i>Accommodation capacities by type of facilities for accommodation</i>	26
3.8. Доласци туриста по земљи пребивалишта <i>Tourist arrivals by country of residence</i>	27
3.9. Ноћења туриста по земљи пребивалишта <i>Tourist nights by country of residence</i>	29
3.10. Доласци и ноћења туриста по општинама и градовима <i>Tourist arrivals and tourist nights by municipality and city</i>	31
Прилог: Списак туристичких мјеста у Републици Српској Annex: List of tourist resorts in Republika Srpska	39

МЕТОДОЛОШКА ОБЈАШЊЕЊА

Извори података и обухватност

Подаци који су објављени у овом Билтену добијени су из следећих извјештаја:

- Годишњи извјештај угоститељства (УГ-15) - мрежа, радници и промет угоститељства,
- Мјесечни извјештај о туристима и ноћењима (ТУ-11) – подаци о промету гостију у објектима за смјештај и смјештајни капацитети.

Годишњим извјештајем угоститељства (УГ-15) прикупљају се подаци од угоститељских и других предузећа која обављају угоститељску дјелатност.

Мјесечни извјештај о туристима и ноћењима (ТУ-11) достављају угоститељска и друга предузећа, пословни субјекти и организације које пружају услуге смјештаја гостима. Извори података за састављање овог извјештаја су књиге гостију које воде објекти који пружају услуге смјештаја гостима.

Од јануара 2013. године, објекти за смјештај у бањским мјестима у којима особе бораве ради медицинске рехабилитације, приказују доласке и ноћења само за особе које саме сносе накнаду за тај боравак.

Код праћења угоститељства нису обухваћене угоститељске радње.

Објашњење неких појмова и обиљежја

УГОСТИТЕЉСТВО

Угоститељском пословном јединицом се сматра угоститељски објекат предузећа који у пословном, грађевинском и функционалном погледу чини заокружену целину, или у оквиру шире грађевинске целине има издвојен простор и потребну пословну функционалност за обављање угоститељске дјелатности.

Пословна јединица обавља своју дјелатност, по правилу, у сталним просторијама – објектима (сопственим или закупљеним), најчешће на једном пословном мјесту.

Зависно од врсте угоститељских услуга које претежно пружају, као и техничких могућности и начина услуживања, угоститељске јединице се разврставају на хотеле, мотеле, рестороне, кафане, бифе и др.

Промет у угоститељству представља књиговодствено обрачунату вриједност извршених угоститељских услуга (смјештај, храна, точење пића) и других услуга које се уобичајено обављају у угоститељству (превоз путника и пртљага, туристичке услуге, продаја дувана и предмета за употребу и др.).

У вриједност извршених услуга укључен је порез на промет, односно порез на додану вриједност од 2006. године.

Запослени су сва лица која раде на пословима угоститељске дјелатности, са стањем 31. августа за посматране године.

Број сједишта за столовима и шанковима обухвата сједишта у затвореним просторијама, на терасама и другим мјестима на којима се пружају угоститељске услуге, са стањем 31. августа, односно посљедњег дана рада објекта.

METHODOLOGICAL EXPLANATIONS

Sources of data and data coverage

Data published in this Bulletin were obtained through the following reports:

- Annual report on Hotels and restaurants (UG-15) for data on network, workers and turnover in Hotels and restaurants,
- Monthly report on tourists and nights (TU-11) for data on turnover of guests in facilities for accommodation and accommodation capacities.

Data are obtained through the Annual report on Hotels and restaurants (UG-15), submitted by hotel and restaurant enterprises and other enterprises performing catering activities.

Monthly report on tourists and nights (TU-11) is submitted by hotel and restaurant enterprises and other enterprises, business entities and organisations that provide services of guests' accommodation. Guest books maintained by establishments that provide services of guests' accommodation are the main source for the report.

Since January 2013, facilities for accommodation in spa resorts, where people stay for medical rehabilitation, only show arrivals and nights for persons who pay for the stay themselves.

Data on Hotels and restaurants do not include catering shops.

Definitions of some concepts and characteristics

HOTELS AND RESTAURANTS

A **hotel and restaurant business unit** is a hotel and restaurant facility of an enterprise, which in business, constructional and functional sense makes up a whole or which has a separate space and necessary business functionality for performing catering activity.

A **business unit** performs its activity generally in its permanent premises – facilities (owned or rented), mostly at one business place.

Depending on type of hotel and restaurant services predominantly rendered, technical facilities and kind of servicing, hotel and restaurant units are classified into hotels, motels, restaurants, cafes, buffets, etc.

Turnover in hotel and restaurant activity represents calculated accounting value of performed hotel and restaurant services (accommodation, food, drinks) and other services usually performed in the hotel and restaurant activity (passengers and luggage transport, tourist services, sale of tobacco and souvenirs, etc.).

Tax on turnover, i.e. value added tax from 2006, is included in the value of performed services.

Employees cover all persons engaged in hotel and restaurant activity, on 31st August of the observed year.

Number of seats at tables and bars comprises indoor restaurant seats and seats on terraces and other places where catering services are available, as on 31st August, or on the last working day of the facility.

ТУРИЗАМ

Туризам представља активност лица која путују у мјеста изван свог уобичајеног мјеста боравка и бораве у њима најдуже до годину дана без прекида, а ради одмора, послова и из других разлога који се не односе на обављање неке активности које плаћа мјесто посјете.

Посјетилац је свако лице које путује у неко мјесто изван своје уобичајене околине на период који не прелази 12 узастопних мјесеци, а главна сврха путовања није обављање неке активности коју плаћа мјесто посјете. У зависности од дужине боравка посјетиоци се дијеле на туристе и излетнике.

Туристом се сматра свако лице које путује у неко мјесто изван свог пребивалишта и проведе најмање једну ноћ у угоститељском или неком другом објекту за смјештај гостију, а мотиви боравка могу бити: одмор, послови (конгреси, сајмови и изложбе, мисије међународних организација и сл.), здравље, учествовање у спортским догађајима и сл.

Доласци су дефинисани као број гостију који бораве једну или више ноћи у смјештајном објекту у посматраном периоду. Обухватају се и дјеца, без обзира на узраст. Не обухватају се гости који стално станују у објекту (особље објекта, власник објекта и чланови његовог домаћинства и сл.), као ни лица која имају статус избеглице.

Број долазака не одговара броју лица која путују. Једно лице може да путује више пута у току године и сваки пут се његов долазак региструје у смјештајном објекту у коме борави. Такође, једно лице може у току једног путовања да посјећује више мјesta и у сваком објекту у коме борави током тог путовања региструје се његов долазак.

У овом билтену исказан је број долазака и остварени број ноћења туриста, а не број туриста.

Ноћења су представљена бројем ноћења које остваре гости у смјештајном капацитetu.

Земља пребивалишта је дефинисана као земља у којој гост/гошћа има стално пребивалиште и живи на пријављеној адреси становања.

Домаћи турист је свако лице са пребивалиштем у Босни и Херцеговини и Републици Српској које у неком мјесту у земљи изван мјesta свог пребивалишта проведе најмање једну ноћ у угоститељском или другом објекту за смјештај гостију.

Страни турист је свако лице са пребивалиштем изван Босне и Херцеговине, а које привремено борави у Републици Српској и које проведе најмање једну ноћ у угоститељском или другом објекту за смјештај гостију.

Туристичким мјестом се сматра оно које испуњава сљедеће основне услове:

- атрактивне (природне лјепоте, лјековити извори, културно-историјски споменици, разне културне, забавне и спортске приредбе итд.),
- комуникативне (могућност приступа, саобраћајне везе и сл.),
- рецептивне (објекти за смјештај и уз њих потребни пратећи објекти за пружање разних услуга – трговинских, занатских, ПТТ услуга и сл., као и паркови, купалишта, шеталишта и др.).

TOURISM

Tourism refers to activities of persons travelling to and staying in places outside their usual place of residence for not more than one year without interruptions, for holiday, business and other purposes not related to the exercise of an activity remunerated from within the place visited.

A visitor is any person traveling to a place other than that of his/her usual place of residence for less than 12 consecutive months and whose main purpose of visit is not the exercise of an activity remunerated from within the place visited. Depending on length of stay, visitors are classified into tourists and picnickers.

A tourist is any person travelling to a place other than that of his/her usual place of residence and spending at least one night in a hotel, restaurant or some other accommodation establishment, and whose main purpose of visit may be one of the following: holiday, business (congresses, fairs and expositions, missions of international organisations etc.), health, participation in sports etc.

Tourist arrivals are defined as number of guests staying one or more nights in an accommodation facility in the observed period. Children are also covered, regardless of age. Guests who are permanent residents of the facility (staff, owner and members of his/her household, etc.), as well as persons having status of refugees are excluded.

Number of arrivals is not equal to the number of persons travelling. A person can travel several times during a year and each time his/her arrival is registered in the accommodation facility in which he/she stays. A person can also visit several places during a trip and his/her arrivals in each accommodation facility during the course of the trip are registered.

This Bulletin covers number of tourist arrivals and nights, but not number of tourists.

Tourist nights are defined as number of nights realised by guests in an accommodation establishment.

Country of residence is defined as the country of guest's permanent residence, where he/she lives at the registered address of residence.

Domestic tourist is each person with permanent residence in Bosnia and Herzegovina and Republika Srpska, spending at least one night in a hotel or other accommodation facility in a place outside his/her usual place of residence.

Foreign tourist is each person with permanent residence outside Bosnia and Herzegovina, who temporarily resides in Republika Srpska and who spends at least one night in a hotel or other accommodation facility.

Tourist resort is a place which meets the following main requirements:

- attractiveness (natural beauties, curative springs, cultural and historical monuments, various cultural, entertainment and sport events, etc.),
- communications (possibility of access, transport connections, etc.),
- reception facilities (accommodation and accompanying facilities for rendering different services – trade, craft, PTT, parks, bathing facilities, promenades, etc.).

Бањска мјеста су она мјеста код којих је лјековитост термалних или минералних вода и осталих геолошко-минеролошких састојака, научно-медицински или емпириски утврђена и која имају одговарајуће објекте са уређајима за лијечење и опоравак посјетилаца.

Планинска мјеста су углавном она мјеста која се налазе изнад 500 метара надморске висине, или леже у територијалном оквиру неке планине.

Остала туристичка мјеста су друга мјеста која посједују атрактивне факторе (нпр. климатске, затим културно-историјске споменике и сл.), ријечна и језерска мјеста и др., а која се не могу разврстати у напријед наведена мјеста.

Остала мјеста су сва остала мјеста која се не могу разврстати ни у једну од претходних група, а располажу угоститељским објектима за смјештај.

Објекти за смјештај су угоститељски објекти у којима се претежно пружају услуге смјештаја, као и објекти установа здравствене заштите у којима пациенти бораве ради медицинске рехабилитације коришћењем првенствено природних чинилаца. То су: хотели, мотели, пансиони, преноћишта, гостионице, бањска и климатска лјечилишта, планинарски домови, одмаралишта и остало.

Број соба обухвата собе које су расположиве за изнајмљивање гостима са стањем крајем мјесеца, односно са стањем посљедњег дана у мјесецу када је цио објекат био отворен. Апартман је приказан као једна соба.

Стални лежајеви су кревети и други лежајеви за спавање који су инсталирани у соби и припадају редовној опреми собе. Кревет за двоје се рачуна као два кревета.

Стање смјештајних капацитета се односи на 31.12. за посматране године.

Основни материјал статистике угоститељства и туризма припрема се и обрађује у Републичком заводу за статистику.

Садржај образца према којима је рађена обрада прописан је Статистичким програмом Републике Српске.

Spa resorts are places with curative characteristics of thermal or mineral waters and other geological and mineralogical elements being scientifically and medically or empirically established and which have corresponding establishments with equipment for medical treatment and recovery of visitors.

Mountain resorts are, generally, places situated over 500 meters above sea level, or located in the territorial area of a certain mountain.

Other tourist resorts are other places possessing attractive factors (e.g. climate, cultural and historical monuments, etc.), river and lake resorts, etc., which cannot be classified into the abovementioned places.

Other resorts are all other places which cannot be classified into any of the abovementioned groups, which have hotel and restaurant establishments for accommodation.

Accommodation facilities are hotel and restaurant facilities rendering accommodation services including health care establishments for medical rehabilitation of patients using mainly natural factors. These are hotels, motels, boarding houses, overnight accommodations, inns, spa and climatic cures, mountain huts, rest homes, and other.

Number of rooms covers rooms available for renting to guests at the end of a month, that is, as of the last day in the month when entire establishment was open. A suite is shown as one room.

Permanent beds are beds and other sleeping facilities installed in a room as part of regular room equipment. Double bed is shown as two beds.

Accommodation capacities are shown as on 31st December of the observation year.

Basic materials of Hotels and restaurants statistics and Tourism Statistics are prepared and processed in the Republika Srpska Institute of Statistics.

Statistical Programme of Republika Srpska prescribes the content of forms used to carry out the data processing.

Знакови

- нема појаве
- ... не располаже се податком
- 1) ознака за напомену
- () податак је мање поуздан

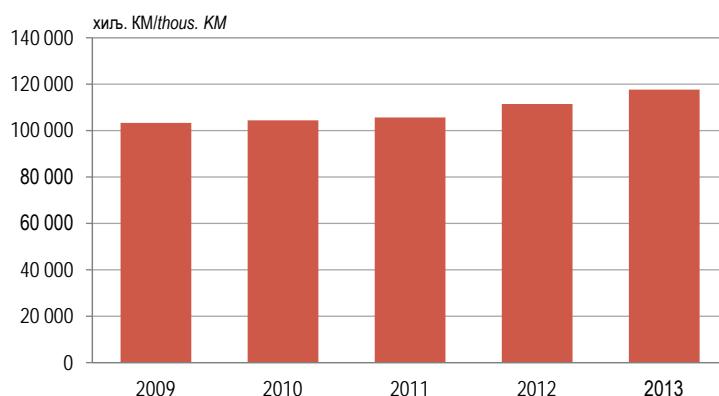
Symbols

- no occurrence
- ... data not available
- 1) footnote
- () less reliable data

1. ПРЕГЛЕД РАЗВОЈА УГОСТИТЕЉСТВА И ТУРИЗМА REVIEW OF DEVELOPMENT IN HOTELS AND RESTAURANTS AND TOURISM

1.1. ПРЕГЛЕД РАЗВОЈА УГОСТИТЕЉСТВА REVIEW OF DEVELOPMENT IN HOTELS AND RESTAURANTS

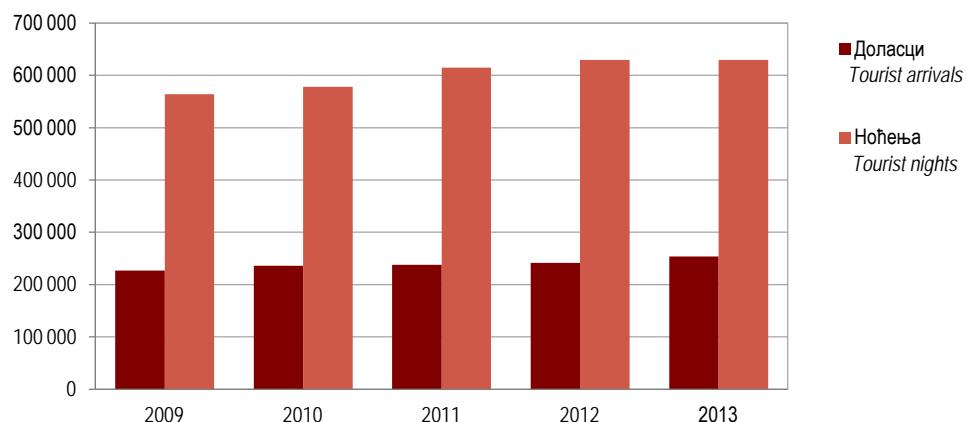
	Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	Сједишта Seats	Промет, КМ Turnover, KM
2009	504	4 673	(42 697)	103 334 702
2010	495	4 786	47 718	104 471 939
2011	507	4 193	50 211	105 607 163
2012	502	4 136	48 798	111 466 303
2013	518	4 121	49 044	117 708 309



Графикон 1. Промет у угоститељству по годинама
Graph 1. Turnover in hotels and restaurants by year

1.2. ПРЕГЛЕД РАЗВОЈА ТУРИЗМА REVIEW OF DEVELOPMENT IN TOURISM

	Собе Rooms	Лежајеви ¹⁾ Beds ¹⁾	Доласци туристика Tourist arrivals			Ноћења туристика Tourist nights		
			укупно total	домаћи domestic	страни foreign	укупно total	домаћи domestic	страни foreign
2009	4 033	7 985	226 957	133 047	93 910	564 091	355 481	208 610
2010	4 248	8 439	236 286	141 201	95 085	577 802	370 879	206 923
2011	4 149	8 344	237 794	140 405	97 389	614 637	387 869	226 768
2012	4 310	8 692	241 214	139 239	101 975	629 648	384 862	244 786
2013	4 678	9 835	253 653	140 886	112 767	629 663	355 727	273 936



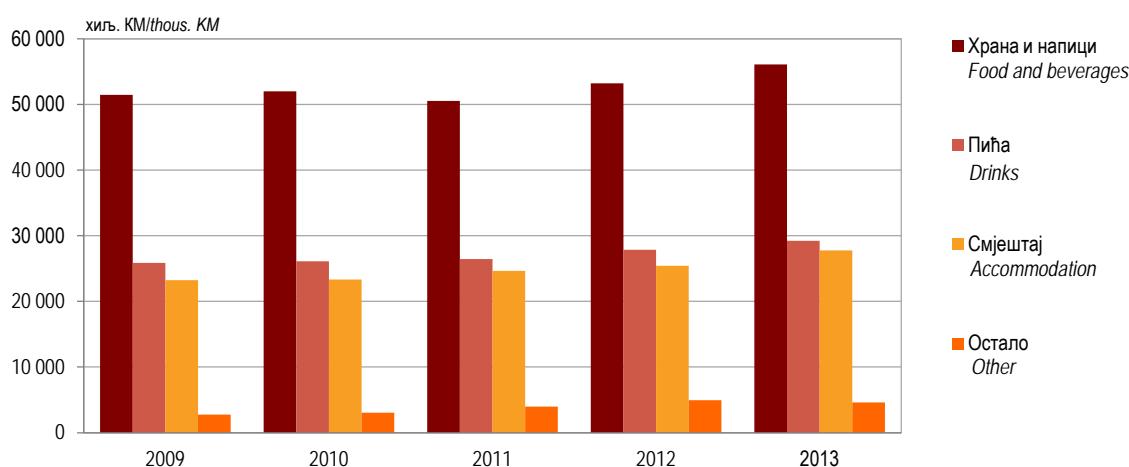
Графикон 2. Доласци и ноћења туриста по годинама
Graph 2. Tourist arrivals and tourist nights by year

¹⁾ Стални лежајеви / Permanent beds

2. УГОСТИТЕЉСТВО HOTELS AND RESTAURANTS

2.1. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ВРСТИ УСЛУГА TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY KIND OF SERVICES

	Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons
	укупно total	храна и напици food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non-alcoholic drinks	смјештај accommodation	остало other		
2009	103 334 702	51 445 670	25 856 564	23 253 392	2 779 076	504	4 673
2010	104 471 939	51 987 980	26 123 595	23 329 882	3 030 482	495	4 786
2011	105 607 163	50 547 789	26 452 265	24 623 206	3 983 903	507	4 193
2012	111 466 303	53 223 266	27 867 428	25 448 158	4 927 451	502	4 136
2013	117 708 309	56 101 104	29 234 907	27 771 182	4 601 116	518	4 121



Графикон 3. Промет у угоститељству по врсти услуга
Graph 3. Turnover in hotels and restaurants by kind of services

2.2. ПРЕГЛЕД ПО ВРСТИ УСЛУГА REVIEW BY KIND OF SERVICES

	2009	2010	2011	2012	2013	KM
УКУПНО	103 334 702	104 471 939	105 607 163	111 466 303	117 708 309	TOTAL
Пиво	6 216 619	6 590 299	6 405 310	6 810 365	6 542 463	Beer
Вино	3 452 362	3 642 396	3 946 171	4 057 743	4 405 947	Wine
Ракија	1 338 916	1 146 108	1 176 549	1 736 067	1 585 394	Brandy
Жестока пића	2 829 318	2 814 839	3 055 189	2 881 948	3 162 810	Spirits
Воћни сокови – концентровани	711 620	464 351	485 747	537 182	755 471	Fruit juices – concentrated
Воћни сокови – неконцентровани	3 614 388	3 656 046	3 806 474	3 720 464	4 124 143	Fruit juices – non-concentrated
Сода вода и минерална вода	3 029 312	3 236 412	2 953 614	3 171 258	3 236 972	Soda-water and mineral water
Остале безалкохолне пића	4 664 029	4 573 144	4 623 211	4 952 401	5 421 707	Other non-alcoholic drinks
Храна	43 713 200	43 073 058	41 568 606	43 363 175	45 644 396	Food
Напици (кафа, чај и сл.)	7 732 470	8 914 922	8 979 183	9 860 091	10 456 708	Beverages (coffee, tea, etc.)
Дуван и шибице	178 506	228 112	577 564	571 526	555 533	Tobacco and matches
Остали робни промет	731 924	571 288	636 175	433 524	272 540	Other commodity turnover
Ноћења	23 253 392	23 329 882	24 623 206	25 448 158	27 771 182	Nights
Остали неробни промет	1 868 646	2 231 082	2 770 164	3 922 401	3 773 043	Other non-commodity turnover

2.3. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ТРОМЈЕСЕЧИМА И МЈЕСЕЦИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY QUARTER AND BY MONTH

	2009	2010	2011	2012	2013	хил. KM/thous. KM
УКУПНО	103 335	104 472	105 607	111 466	117 708	TOTAL
I ТРОМЈЕСЕЧЈЕ	24 725	23 232	23 636	24 146	26 423	1 st QUARTER
јануар	8 269	7 259	7 421	8 126	8 643	January
фебруар	7 980	7 670	7 497	7 005	8 254	February
март	8 476	8 303	8 718	9 015	9 526	March
II ТРОМЈЕСЕЧЈЕ	26 880	26 265	26 133	28 429	30 182	2 nd QUARTER
април	7 943	7 854	7 641	8 008	9 583	April
мај	9 575	9 125	9 062	9 907	10 221	May
јун	9 362	9 286	9 430	10 514	10 378	June
III ТРОМЈЕСЕЧЈЕ	27 714	29 953	29 251	31 290	32 440	3 rd QUARTER
јул	9 733	10 189	10 168	10 841	10 976	July
август	9 426	10 596	9 855	10 593	11 553	August
септембар	8 555	9 168	9 228	9 856	9 911	September
IV ТРОМЈЕСЕЧЈЕ	24 016	25 022	26 587	27 601	28 663	4 th QUARTER
октобар	8 304	8 946	9 158	9 779	9 991	October
новембар	7 204	7 848	8 181	8 400	8 793	November
децембар	8 508	8 228	9 248	9 422	9 879	December



Графикон 4. Промет у угоститељству по тромјесечијама
Graph 4. Turnover in hotels and restaurants by quarter

2.4. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MUNICIPALITY AND CITY

		Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	
		укупно total	храна и напици food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non- alcoholic drinks	смјештај accommo- dation	остало other			
УКУПНО	2009	103 334 702	51 445 670	25 856 564	23 253 392	2 779 076	504	4 673	2009 TOTAL
	2010	104 471 939	51 987 980	26 123 595	23 329 882	3 030 482	495	4 786	2010
	2011	105 607 163	50 547 789	26 452 265	24 623 206	3 983 903	507	4 193	2011
	2012	111 466 303	53 223 266	27 867 428	25 448 158	4 927 451	502	4 136	2012
	2013	117 708 309	56 101 104	29 234 907	27 771 182	4 601 116	518	4 121	2013
Бања Лука	2009	27 955 775	13 370 927	6 599 779	7 716 230	268 839	105	1 161	2009 Banja Luka
	2010	26 460 666	12 961 675	6 295 712	6 919 870	283 409	106	1 083	2010
	2011	29 485 181	13 235 538	7 516 506	8 217 143	515 994	96	954	2011
	2012	30 119 125	13 377 030	7 713 231	8 068 131	960 733	106	940	2012
	2013	32 095 385	14 750 155	8 238 299	8 119 316	987 615	112	915	2013
Берковићи	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Berkovići
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Бијељина	2009	11 654 201	5 793 143	3 640 970	1 735 331	484 757	54	455	2009 Bijeljina
	2010	12 835 803	7 262 747	3 398 606	1 593 515	580 935	60	495	2010
	2011	11 981 920	6 364 680	3 543 375	1 371 764	702 101	60	454	2011
	2012	13 588 520	7 639 344	3 504 008	1 468 873	976 295	55	440	2012
	2013	16 051 498	9 030 389	4 806 476	1 602 152	612 481	62	525	2013
Билећа	2009	246 761	98 988	97 571	50 202	-	4	22	2009 Bileća
	2010	162 567	61 803	71 296	29 468	-	4	19	2010
	2011	156 872	47 811	91 843	17 218	-	4	14	2011
	2012	65 523	2 741	62 782	-	-	2	5	2012
	2013	105 041	15 217	89 824	-	-	3	7	2013
Братунац	2009	134 620	44 072	49 195	41 353	-	5	12	2009 Bratunac
	2010	269 836	141 210	96 128	32 498	-	5	12	2010
	2011	137 264	45 490	58 994	32 780	-	6	12	2011
	2012	148 411	50 576	68 133	29 702	-	6	13	2012
	2013	146 277	70 014	53 318	18 460	4 485	4	8	2013
Брод	2009	1 342 469	1 105 808	192 623	44 038	-	3	63	2009 Brod
	2010	1 411 243	1 152 197	217 277	41 769	-	4	68	2010
	2011	1 631 452	1 423 794	177 545	30 113	-	3	55	2011
	2012	1 698 452	1 386 845	131 149	168 566	11 892	4	53	2012
	2013	1 604 424	1 320 337	105 849	173 219	5 019	5	49	2013
Вишеград	2009	1 683 095	852 392	221 527	537 840	71 336	5	113	2009 Višegrad
	2010	1 703 558	686 495	199 707	737 194	80 162	5	122	2010
	2011	1 518 914	733 550	151 203	567 621	66 540	5	100	2011
	2012	1 336 246	622 890	87 800	556 887	68 669	3	79	2012
	2013	1 359 213	633 868	91 620	551 639	82 086	3	75	2013

2.4. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

		Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	
		укупно total	храна и напитци food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non- alcoholic drinks	смјештај accommo- dation	остало other			
Власеница	2009	418 047	222 286	92 633	62 286	40 842	3	33	2009 Vlasenica
	2010	307 705	145 098	55 994	56 805	49 808	3	30	2010
	2011	231 189	80 671	58 358	43 102	49 058	4	23	2011
	2012	386 633	181 468	158 402	27 769	18 994	3	19	2012
	2013	315 104	172 024	113 496	29 584	-	2	10	2013
Вукосавље	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Vukosavlje
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Гацко	2009	2 062 987	1 433 191	455 428	156 819	17 549	8	135	2009 Gacko
	2010	2 463 035	1 455 228	812 340	183 383	12 084	8	148	2010
	2011	2 511 455	1 543 935	753 222	208 884	5 414	7	135	2011
	2012	2 684 955	1 693 760	784 537	200 975	5 683	8	133	2012
	2013	2 635 995	1 631 725	821 273	178 226	4 771	8	139	2013
Грађашка	2009	2 395 626	1 283 229	828 179	225 894	58 324	22	116	2009 Gradiška
	2010	2 482 368	1 218 133	984 599	207 755	71 881	22	121	2010
	2011	2 729 760	1 518 828	967 312	243 107	513	20	114	2011
	2012	2 552 596	1 301 527	1 003 182	218 937	28 950	21	104	2012
	2013	2 322 621	1 089 967	1 006 667	205 882	20 105	22	97	2013
Дервента	2009	1 350 862	635 668	521 031	194 163	-	9	51	2009 Derventa
	2010	1 080 098	569 468	370 028	139 052	1 550	8	43	2010
	2011	1 428 389	698 785	501 575	223 446	4 583	8	59	2011
	2012	1 459 977	679 402	433 974	330 786	15 815	8	63	2012
	2013	1 292 198	632 947	358 410	300 291	550	7	62	2013
Добој	2009	3 202 247	1 834 114	786 422	497 352	84 359	18	119	2009 Doboј
	2010	2 836 317	1 630 952	714 342	425 715	65 308	17	131	2010
	2011	3 343 909	1 823 032	889 560	510 142	121 175	19	117	2011
	2012	4 283 197	2 008 277	1 236 126	868 073	170 721	21	169	2012
	2013	4 442 862	1 769 976	1 140 763	1 308 869	223 254	22	170	2013
Доњи Жабар	2009	93 554	55 275	38 279	-	-	2	7	2009 Donji Žabar
	2010	85 312	44 036	41 276	-	-	2	7	2010
	2011	25 428	11 372	14 056	-	-	2	6	2011
	2012	16 738	6 700	10 038	-	-	1	4	2012
	2013	14 520	6 130	8 390	-	-	1	4	2013
Зворник	2009	1 365 293	762 253	364 335	196 396	42 309	10	72	2009 Zvornik
	2010	1 443 551	801 835	392 222	231 594	17 900	10	71	2010
	2011	1 726 033	973 164	519 573	227 061	6 235	14	89	2011
	2012	1 638 454	937 222	436 968	251 365	12 899	13	79	2012
	2013	1 258 781	569 408	430 889	242 913	15 571	12	78	2013

2.4. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

		Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	
		укупно total	храна и напици food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non- alcoholic drinks	смјештај accommo- dation	остало other			
Источна Илиџа	2009	1 858 505	678 870	350 180	782 430	47 025	10	85	2009 Istočna Ilidža
	2010	1 655 029	582 449	298 275	723 701	50 604	9	79	2010
	2011	1 298 963	427 591	234 440	571 400	65 532	9	89	2011
	2012	1 080 621	350 578	197 020	484 814	48 209	7	61	2012
	2013	1 152 803	410 742	222 847	483 109	36 105	7	67	2013
Источни Дрвар	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Istočni Drvar
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Источни Мостар	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Istočni Mostar
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Источни Стари Град	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Istočni Stari
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010 Grad
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Источно Ново Сарајево	2009	1 737 316	1 087 966	607 504	36 119	5 727	7	62	2009 Istočno Novo
	2010	1 686 372	1 021 636	470 884	31 352	162 500	7	53	2010 Sarajevo
	2011	1 559 269	875 112	482 554	32 805	168 798	8	52	2011
	2012	1 445 760	854 799	454 485	36 390	100 086	8	52	2012
	2013	1 293 494	817 177	417 763	37 207	21 347	8	43	2013
Језеро	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Jezero
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Калиновик	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Kaliinovik
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Кнегево	2009	18 922	2 507	12 565	3 850	-	4	15	2009 Kneževо
	2010	10 312	795	9 517	-	-	2	2	2010
	2011	9 738	592	9 146	-	-	1	1	2011
	2012	7 988	491	7 497	-	-	1	1	2012
	2013	10 630	2 280	8 350	-	-	1	1	2013

2.4. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

		Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	
		укупно total	храна и напитци food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non- alcoholic drinks	смјештај accommo- dation	остало other			
Козарска Дубица	2009	1 785 352	922 811	178 128	684 413	-	9	33	2009 Kozarska Dubica
	2010	1 673 075	848 973	152 327	671 775	-	8	28	2010
	2011	2 307 438	1 109 868	286 506	890 579	20 485	10	53	2011
	2012	2 386 325	1 206 922	307 309	872 094	-	12	57	2012
	2013	1 355 565	646 366	393 993	315 206	-	10	59	2013
Костајница	2009	160 040	44 711	81 103	34 226	-	4	11	2009 Kostajnica
	2010	120 179	27 690	80 575	11 914	-	3	9	2010
	2011	111 703	30 647	61 495	19 561	-	3	9	2011
	2012	85 517	28 395	47 287	9 835	-	2	6	2012
	2013	96 247	24 829	47 933	15 185	8 300	2	5	2013
Котор Варош	2009	143 290	65 522	28 811	48 957	-	4	13	2009 Kotor Varoš
	2010	44 779	1 010	3 996	39 773	-	2	5	2010
	2011	271 458	52 546	217 612	1 300	-	6	13	2011
	2012	834 853	320 408	504 176	-	10 269	9	25	2012
	2013	790 907	333 869	436 974	80	19 984	10	30	2013
Крупа на Уни	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Krupa na Uni
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Купрес	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Kupres
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Лакташи	2009	8 615 691	3 835 148	2 839 428	1 506 322	434 793	17	345	2009 Laktasi
	2010	8 682 440	4 020 301	2 758 080	1 451 579	452 480	18	342	2010
	2011	4 988 917	2 150 138	1 246 397	1 106 771	485 611	20	245	2011
	2012	4 426 600	1 743 659	1 316 554	1 177 605	188 782	20	218	2012
	2013	5 126 549	2 200 792	1 117 055	1 614 819	193 883	22	247	2013
Лопаре	2009	11 205	5 658	5 371	116	60	1	9	2009 Lopare
	2010	23 055	3 476	10 840	8 739	-	1	6	2010
	2011	17 111	1 670	7 976	7 465	-	1	5	2011
	2012	22 553	900	5 000	16 653	-	1	3	2012
	2013	9 928	2 872	6 868	188	-	1	3	2013
Љубинје	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Ljubinje
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	34 263	-	34 263	-	-	1	1	2011
	2012	252 096	68 000	184 096	-	-	2	6	2012
	2013	213 437	78 707	134 730	-	-	2	6	2013

2.4. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

		Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	
		укупно total	храна и напици food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non- alcoholic drinks	смјештај accommo- dation	остало other			
Милићи	2009	454 500	262 031	128 449	61 610	2 410	2	19	2009 Milići
	2010	445 530	250 946	128 849	63 940	1 795	2	18	2010
	2011	415 340	232 547	129 401	51 851	1 541	2	19	2011
	2012	436 515	264 129	140 510	30 431	1 445	2	19	2012
	2013	430 595	245 878	136 617	46 605	1 495	2	19	2013
Модрича	2009	1 218 836	857 571	285 340	67 191	8 734	10	57	2009 Modriča
	2010	927 321	599 192	248 607	79 522	-	9	53	2010
	2011	1 258 356	767 072	341 651	130 410	19 223	8	50	2011
	2012	1 428 070	848 494	354 970	206 316	18 290	7	55	2012
	2013	1 319 352	837 770	248 408	219 155	14 019	5	45	2013
Мркоњић Град	2009	830 980	482 806	261 877	79 720	6 577	7	54	2009 Mrkonjić Grad
	2010	718 902	444 314	210 543	62 188	1 857	7	50	2010
	2011	734 126	445 194	196 608	69 715	22 609	8	46	2011
	2012	849 289	519 180	277 746	29 060	23 303	7	44	2012
	2013	916 033	622 686	242 154	42 672	8 521	5	36	2013
Невесиње	2009	204 670	40 863	157 669	6 138	-	4	20	2009 Nevesinje
	2010	220 698	63 640	142 454	14 604	-	6	24	2010
	2011	203 324	54 237	138 447	10 640	-	5	12	2011
	2012	229 276	57 381	159 891	12 004	-	4	11	2012
	2013	217 995	57 020	150 633	10 342	-	4	10	2013
Нови Град	2009	702 469	220 536	288 593	133 399	59 941	10	37	2009 Novi Grad
	2010	627 356	253 010	249 888	98 167	26 291	11	37	2010
	2011	383 086	123 419	158 947	68 681	32 039	9	28	2011
	2012	297 057	107 223	124 730	61 498	3 606	7	22	2012
	2013	284 591	93 186	108 581	58 332	24 492	7	22	2013
Ново Горажде	2009	288 379	158 835	97 916	31 628	-	3	21	2009 Novo Goražde
	2010	216 864	122 914	78 526	15 424	-	3	13	2010
	2011	228 622	132 986	75 995	19 069	572	3	14	2011
	2012	209 983	118 993	78 611	11 374	1 005	3	12	2012
	2013	184 549	92 033	72 660	19 634	222	3	13	2013
Осмаци	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Osmaci
	2010	60	-	-	60	-	1	1	2010
	2011	120	-	-	120	-	1	2	2011
	2012	390	-	-	390	-	1	1	2012
	2013	-	-	-	-	-	1	1	2013
Оштра Лука	2009	79 570	48 008	31 052	-	510	2	11	2009 Oštra Luka
	2010	81 244	47 800	32 532	-	912	1	7	2010
	2011	73 494	40 160	33 334	-	-	1	6	2011
	2012	76 355	41 611	34 744	-	-	1	5	2012
	2013	65 491	38 672	26 819	-	-	1	4	2013

2.4. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

		Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	
		укупно total	храна и напици food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non- alcoholic drinks	смјештај accommo- dation	остало other			
Пале	2009	11 066 362	4 717 944	1 913 896	3 673 062	761 460	28	365	2009 Pale
	2010	9 540 879	3 835 459	1 941 384	3 408 256	355 780	25	559	2010
	2011	8 581 113	3 637 056	1 643 962	3 013 441	286 654	26	295	2011
	2012	9 578 413	3 919 033	1 865 229	3 261 959	532 192	26	292	2012
	2013	11 135 404	4 299 716	1 898 714	4 623 535	313 439	24	298	2013
Пелагићево	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Pelagićevo
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Петровац	2009	74 488	42 822	22 901	8 765	-	1	11	2009 Petrovac
	2010	67 733	34 126	22 872	10 735	-	1	10	2010
	2011	105 180	51 093	30 372	23 715	-	1	10	2011
	2012	82 541	42 314	23 897	16 330	-	1	10	2012
	2013	70 446	32 725	21 470	16 251	-	1	10	2013
Петрово	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Petrovo
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	39 308	14 213	23 445	1 650	-	1	3	2012
	2013	51 251	18 959	27 018	4 260	1 014	2	4	2013
Приједор	2009	3 463 383	1 951 258	718 400	723 764	69 961	18	222	2009 Prijedor
	2010	3 529 865	2 014 783	903 168	570 821	41 093	21	210	2010
	2011	3 702 545	2 119 709	883 164	672 574	27 098	25	195	2011
	2012	3 710 143	2 162 028	867 382	598 544	82 189	22	209	2012
	2013	4 296 997	2 384 485	1 030 184	576 950	305 378	25	183	2013
Прњавор	2009	1 381 783	587 234	285 839	471 485	37 225	15	79	2009 Prnjavor
	2010	1 616 299	576 033	344 263	665 323	30 680	14	82	2010
	2011	1 500 881	544 462	318 704	621 824	15 891	16	92	2011
	2012	889 602	387 101	175 892	312 449	14 160	12	69	2012
	2013	547 198	191 662	203 015	141 113	11 408	12	39	2013
Рибник	2009	267 126	77 906	120 879	65 073	3 268	6	21	2009 Ribnik
	2010	310 528	78 875	109 116	121 204	1 333	6	15	2010
	2011	358 398	62 651	81 754	213 993	-	6	18	2011
	2012	255 703	35 426	59 901	160 376	-	6	18	2012
	2013	305 514	93 918	74 606	136 990	-	5	22	2013
Рогатица	2009	700 956	262 827	406 204	25 155	6 770	7	39	2009 Rogatica
	2010	513 065	258 661	226 315	17 767	10 322	4	24	2010
	2011	550 989	243 165	256 848	25 458	25 518	4	21	2011
	2012	635 798	246 908	325 086	32 322	31 482	3	16	2012
	2013	630 151	358 725	210 358	29 624	31 444	3	19	2013

2.4. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

		Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	
		укупно total	храна и напици food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non-alcoholic drinks	смјештај accommodation	остало other			
Рудо	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Rudo
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Соколац	2009	206 822	86 756	73 336	45 326	1 404	5	33	2009 Sokolac
	2010	50 751	31 089	19 662	-	-	3	7	2010
	2011	46 754	30 165	16 589	-	-	3	6	2011
	2012	32 326	21 506	10 820	-	-	2	4	2012
	2013	32 249	20 440	7 259	-	4 550	3	5	2013
Србаци	2009	669 388	233 279	372 063	49 735	14 311	8	46	2009 Srbac
	2010	774 824	267 046	444 393	48 674	14 711	8	44	2010
	2011	765 868	259 054	445 514	43 517	17 783	9	46	2011
	2012	912 803	456 609	410 144	32 935	13 115	11	42	2012
	2013	1 073 217	303 896	726 848	34 354	8 119	12	39	2013
Сребреница	2009	278 946	171 151	79 161	28 634	-	4	16	2009 Srebrenica
	2010	187 058	86 717	34 040	66 301	-	4	15	2010
	2011	320 607	188 841	71 038	60 728	-	4	15	2011
	2012	367 779	201 213	94 650	71 916	-	4	17	2012
	2013	383 249	207 631	105 048	70 570	-	4	17	2013
Теслић	2009	4 723 479	2 324 605	426 548	1 845 424	126 902	11	223	2009 Teslić
	2010	7 793 932	3 496 896	718 240	3 012 756	566 040	10	303	2010
	2011	10 041 532	4 105 428	1 166 318	3 684 456	1 085 330	11	299	2011
	2012	11 392 879	4 889 372	1 167 502	4 039 844	1 296 161	10	306	2012
	2013	12 280 386	5 097 258	1 412 104	4 471 834	1 299 190	12	328	2013
Требиње	2009	4 091 910	2 155 165	984 887	866 330	85 528	18	154	2009 Trebinje
	2010	4 533 808	2 017 181	1 514 211	921 750	80 666	18	153	2010
	2011	4 481 715	2 039 747	1 359 029	1 050 821	32 118	19	149	2011
	2012	4 821 188	1 800 611	1 882 969	1 113 661	23 947	20	157	2012
	2013	5 144 372	2 281 404	1 515 213	1 291 983	55 772	22	166	2013
Трново	2009	21 667	7 142	14 525	-	-	1	2	2009 Trnovo
	2010	20 141	7 764	12 377	-	-	1	2	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Угљевик	2009	1 847 417	1 539 133	284 906	23 378	-	7	136	2009 Ugjlevik
	2010	2 560 756	1 804 911	518 466	207 260	30 119	9	142	2010
	2011	2 232 591	1 495 194	524 387	168 981	44 029	8	128	2011
	2012	2 698 321	1 796 042	529 540	249 676	123 063	8	180	2012
	2013	2 353 489	1 594 267	399 501	235 712	124 009	8	133	2013

2.4. ПРОМЕТ У УГОСТИТЕЉСТВУ ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TURNOVER IN HOTELS AND RESTAURANTS BY MUNICIPALITY AND CITY

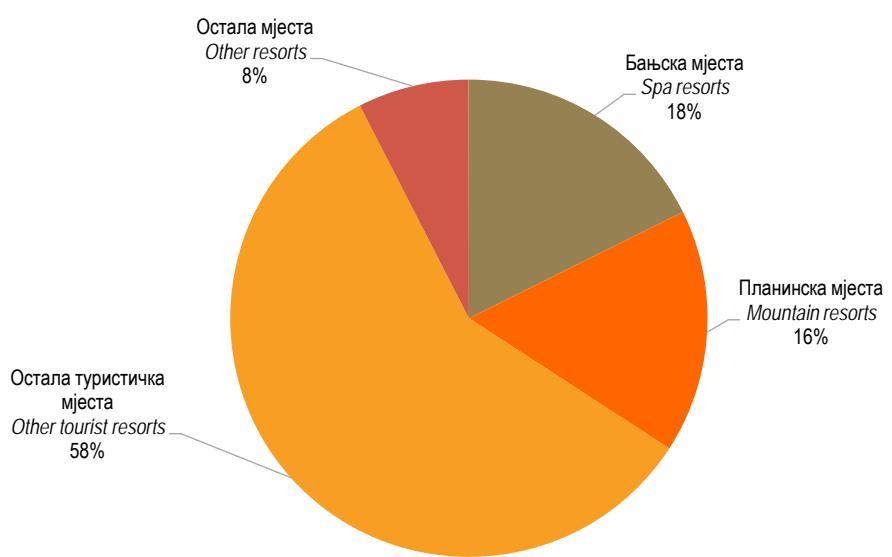
(наставак—continued)

		Промет по врсти услуга, КМ Turnover by kind of services, KM					Пословне јединице Business units	Запослени Employed persons	
		укупно total	храна и напици food and beverages	алкохолна и безалкохолна пића alcoholic and non- alcoholic drinks	смјештај accommo- dation	остало other			
Фоча	2009	1 469 920	688 197	444 149	320 652	16 922	8	94	2009 Foča
	2010	1 175 723	655 835	275 328	225 292	19 268	8	76	2010
	2011	1 123 715	513 358	244 030	217 088	149 239	12	85	2011
	2012	1 090 738	509 138	196 847	253 829	130 924	13	65	2012
	2013	1 107 165	481 411	193 344	299 061	133 349	12	59	2013
Хан Пијесак	2009	16 060	13 570	2 490	-	-	2	6	2009 Han Pijesak
	2010	13 619	13 619	-	-	-	1	3	2010
	2011	17 773	17 773	-	-	-	1	3	2011
	2012	23 670	23 670	-	-	-	1	2	2012
	2013	28 088	28 088	-	-	-	1	2	2013
Чајниче	2009	100 125	43 592	56 533	-	-	2	7	2009 Čajniče
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Челинац	2009	231 172	119 414	67 775	33 055	10 928	5	20	2009 Čelinac
	2010	265 938	131 961	93 001	31 306	9 670	4	17	2010
	2011	220 960	100 583	74 196	34 615	11 566	4	18	2011
	2012	226 047	116 362	79 908	20 327	9 450	4	14	2012
	2013	260 422	169 982	64 747	18 433	7 260	5	14	2013
Шамац	2009	611 111	202 726	272 296	127 044	9 045	11	37	2009 Šamac
	2010	759 735	247 831	372 751	128 599	10 554	11	40	2010
	2011	653 987	178 091	366 586	108 656	654	10	28	2011
	2012	539 795	162 875	244 450	127 348	5 122	9	22	2012
	2013	727 750	297 079	190 377	221 655	18 639	8	19	2013
Шековићи	2009	-	-	-	-	-	-	-	2009 Šekovići
	2010	-	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	-	2013
Шипово	2009	97 325	15 760	67 818	12 487	1 260	5	11	2009 Šipovo
	2010	82 010	10 170	48 588	22 482	770	3	7	2010
	2011	99 461	16 990	71 880	10 591	-	4	8	2011
	2012	121 174	19 900	84 810	16 464	-	4	11	2012
	2013	168 876	42 422	117 442	5 772	3 240	5	14	2013

3. ТУРИЗАМ TOURISM

3.1. ДОЛАСЦИ ТУРИСТА ПО ВРСТИ МЈЕСТА TOURIST ARRIVALS BY TYPE OF TOURIST RESORTS

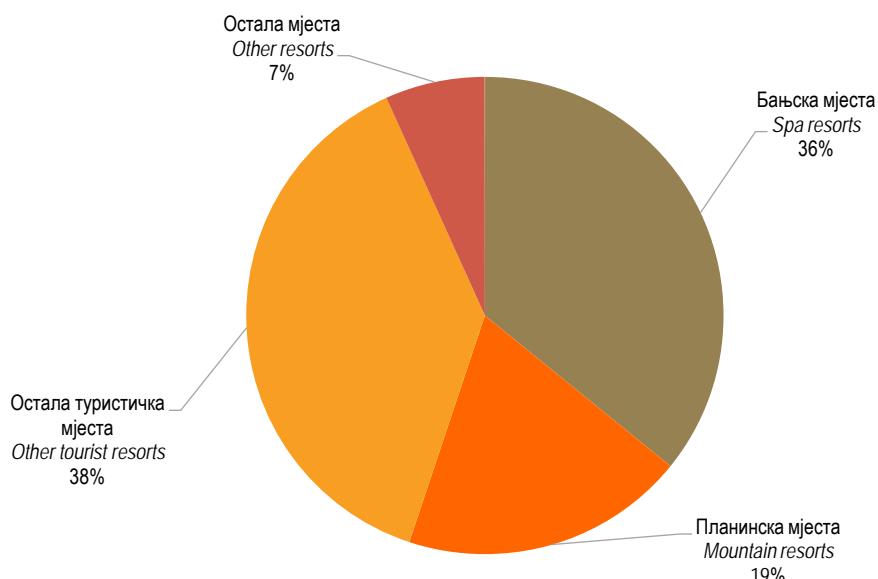
		Укупно <i>Total</i>	Бањска мјеста <i>Spa resorts</i>	Планинска мјеста <i>Mountain resorts</i>	Остала туристичка мјеста <i>Other tourist resorts</i>	Остала мјеста <i>Other resorts</i>	
УКУПНО	2009	226 957	30 263	44 787	134 036	17 871	2009 <i>TOTAL</i>
	2010	236 286	42 646	42 181	131 393	20 066	2010
	2011	237 794	47 736	37 405	132 781	19 872	2011
	2012	241 214	46 681	41 517	134 858	18 158	2012
	2013	253 653	44 818	41 902	147 849	19 084	2013
Домаћи туристи	2009	133 047	23 125	27 056	71 833	11 033	2009 <i>Domestic tourists</i>
	2010	141 201	32 140	25 683	72 030	11 348	2010
	2011	140 405	34 577	22 539	71 763	11 526	2011
	2012	139 239	33 279	26 570	69 494	9 896	2012
	2013	140 886	30 587	24 600	75 841	9 858	2013
Страни туристи	2009	93 910	7 138	17 731	62 203	6 838	2009 <i>Foreign tourists</i>
	2010	95 085	10 506	16 498	59 363	8 718	2010
	2011	97 389	13 159	14 866	61 018	8 346	2011
	2012	101 975	13 402	14 947	65 364	8 262	2012
	2013	112 767	14 231	17 302	72 008	9 226	2013



Графикон 5. Доласци туриста по врсти мјеста у 2013. години
Graph 5. Tourist arrivals by type of tourist resorts in 2013

3.2. НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ВРСТИ МЈЕСТА
TOURIST NIGHTS BY TYPE OF TOURIST RESORTS

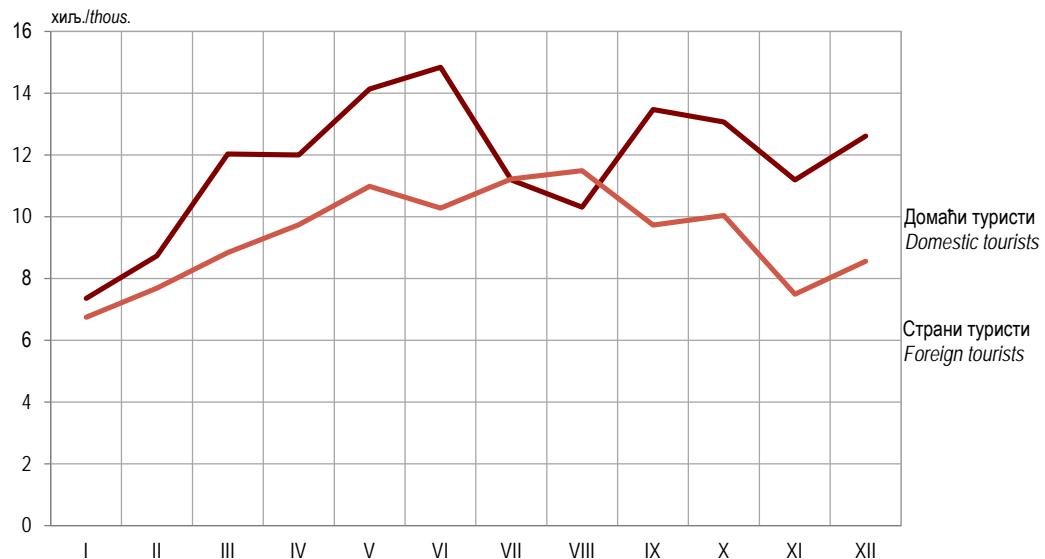
		Укупно <i>Total</i>	Бањска мјеста <i>Spa resorts</i>	Планинска мјеста <i>Mountain resorts</i>	Остала туристичка мјеста <i>Other tourist resorts</i>	Остала мјеста <i>Other resorts</i>	
УКУПНО	2009	564 091	189 080	120 476	220 551	33 984	2009 <i>TOTAL</i>
	2010	577 802	223 188	104 586	204 364	45 664	2010
	2011	614 637	259 095	94 145	217 635	43 762	2011
	2012	629 648	256 700	113 491	219 061	40 396	2012
	2013	629 663	225 694	121 412	239 989	42 568	2013
Домаћи туристи	2009	355 481	161 250	64 021	109 090	21 120	2009 <i>Domestic tourists</i>
	2010	370 879	181 151	58 410	105 374	25 944	2010
	2011	387 869	205 972	51 142	108 616	22 139	2011
	2012	384 862	196 933	65 132	103 804	18 993	2012
	2013	355 727	159 343	63 287	115 074	18 023	2013
Страни туристи	2009	208 610	27 830	56 455	111 461	12 864	2009 <i>Foreign tourists</i>
	2010	206 923	42 037	46 176	98 990	19 720	2010
	2011	226 768	53 123	43 003	109 019	21 623	2011
	2012	244 786	59 767	48 359	115 257	21 403	2012
	2013	273 936	66 351	58 125	124 915	24 545	2013



Графикон 6. Ноћења туриста по врсти мјеста у 2013. години
Graph 6. Tourist nights by type of tourist resorts in 2013

3.3. ДОЛАСЦИ ТУРИСТА ПО МЈЕСЕЦИМА
TOURIST ARRIVALS BY MONTH

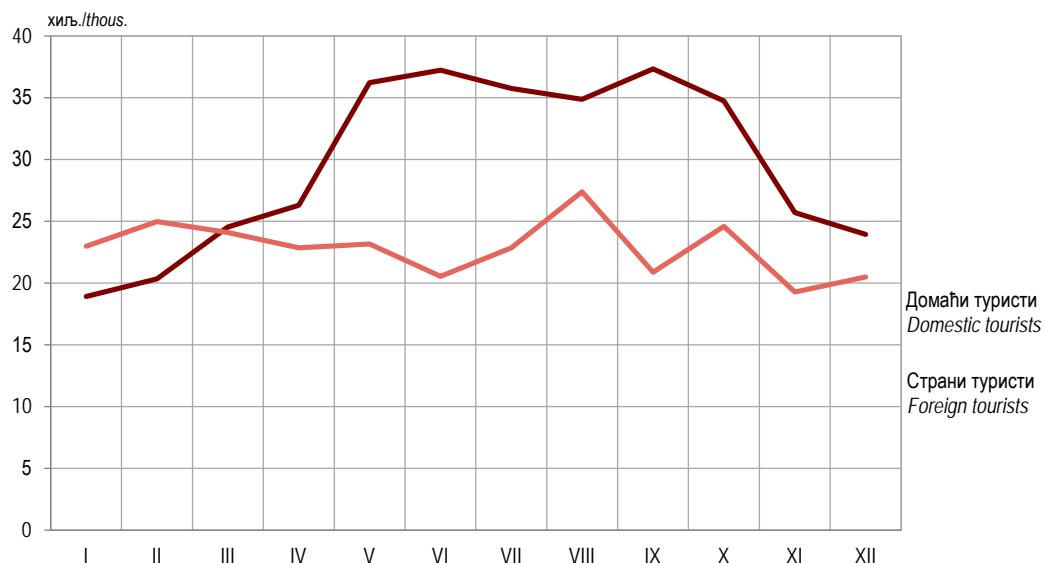
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
УКУПНО	2009	15 442	15 863	18 329	17 211	25 703	22 314	19 852	19 814	20 381	20 798	14 590	16 660	2009 TOTAL
	2010	13 610	16 946	18 084	17 805	24 092	24 216	21 304	19 676	23 121	21 491	18 233	17 708	2010
	2011	14 234	16 632	19 541	17 670	23 544	23 025	22 021	19 447	22 410	21 649	18 238	19 383	2011
	2012	15 756	13 781	19 194	19 511	24 549	25 980	21 538	20 066	22 499	21 577	18 694	18 069	2012
	2013	14 092	16 412	20 864	21 731	25 115	25 109	22 403	21 793	23 198	23 096	18 674	21 166	2013
Домаћи туристи	2009	7 272	9 149	11 178	10 412	14 393	13 512	11 351	11 222	12 495	12 563	9 313	10 187	2009 Domestic tourists
	2010	6 975	9 808	10 904	9 905	14 435	15 557	12 288	10 452	14 558	13 280	11 596	11 443	2010 tourists
	2011	7 656	9 871	11 647	10 190	14 546	14 273	12 565	9 693	13 990	13 037	11 291	11 646	2011
	2012	8 571	7 749	11 078	11 178	15 390	16 410	11 374	9 760	12 981	12 085	11 759	10 904	2012
	2013	7 350	8 729	12 025	11 996	14 135	14 834	11 183	10 308	13 470	13 058	11 187	12 611	2013
Страни туристи	2009	8 170	6 714	7 151	6 799	11 310	8 802	8 501	8 592	7 886	8 235	5 277	6 473	2009 Foreign tourists
	2010	6 635	7 138	7 180	7 900	9 657	8 659	9 016	9 224	8 563	8 211	6 637	6 265	2010 tourists
	2011	6 578	6 761	7 894	7 480	8 998	8 752	9 456	9 754	8 420	8 612	6 947	7 737	2011
	2012	7 185	6 032	8 116	8 333	9 159	9 570	10 164	10 306	9 518	9 492	6 935	7 165	2012
	2013	6 742	7 683	8 839	9 735	10 980	10 275	11 220	11 485	9 728	10 038	7 487	8 555	2013



Графикон 7. Доласци туриста по мјесецима у 2013. години
Graph 7. Tourist arrivals by month in 2013

3.4. НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО МЈЕСЕЦИМА
TOURIST NIGHTS BY MONTH

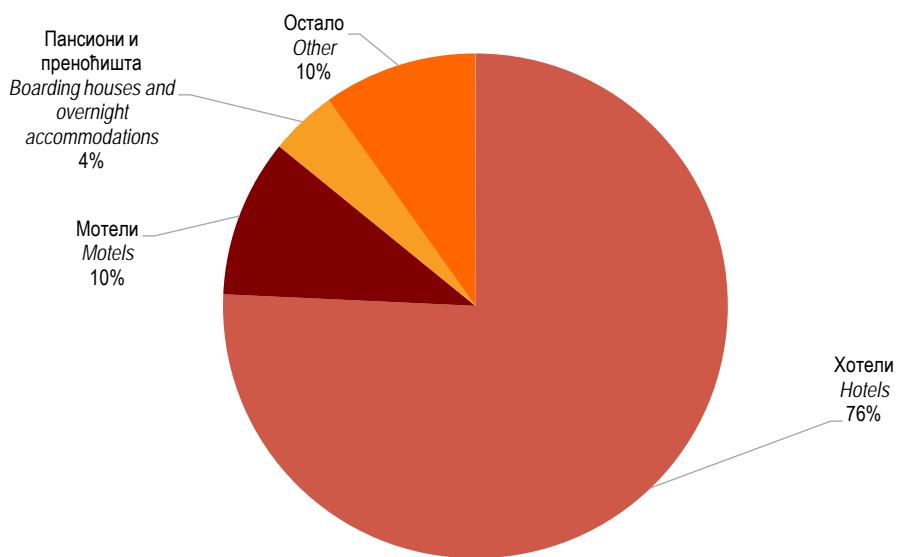
		I	II	III	IV	V	VI	VII	VIII	IX	X	XI	XII	
УКУПНО	2009	40 049	37 522	38 458	36 214	67 718	54 975	56 162	58 448	55 118	52 252	32 840	34 335	2009 TOTAL
	2010	34 541	40 106	37 372	36 964	60 040	57 457	59 422	59 785	59 699	54 411	43 796	34 209	2010
	2011	38 712	44 630	45 807	40 724	59 924	57 407	63 466	61 179	58 137	59 089	45 015	40 547	2011
	2012	46 842	41 461	48 146	45 581	63 431	61 939	63 011	62 641	58 833	55 456	43 763	38 544	2012
	2013	41 870	45 284	48 598	49 112	59 359	57 756	58 583	62 220	58 203	59 307	44 950	44 421	2013
Домаћи туристи	2009	16 838	21 609	24 241	23 588	39 467	38 343	35 816	38 835	38 361	36 149	21 549	20 685	2009 Domestic tourists
	2010	15 444	23 187	22 282	22 767	38 468	40 862	40 368	37 964	41 301	37 444	28 957	21 835	2010 tourists
	2011	20 441	27 297	27 182	25 717	39 744	40 276	40 162	36 805	40 779	36 352	28 893	24 221	2011
	2012	23 603	21 835	26 977	28 396	42 440	43 216	39 991	38 185	38 547	32 619	26 042	23 011	2012
	2013	18 913	20 328	24 515	26 283	36 209	37 216	35 735	34 855	37 331	34 727	25 685	23 930	2013
Страни туристи	2009	23 211	15 913	14 217	12 626	28 251	16 632	20 346	19 613	16 757	16 103	11 291	13 650	2009 Foreign tourists
	2010	19 097	16 919	15 090	14 197	21 572	16 595	19 054	21 821	18 398	16 967	14 839	12 374	2010 tourists
	2011	18 271	17 333	18 625	15 007	20 180	17 131	23 304	24 374	17 358	22 737	16 122	16 326	2011
	2012	23 239	19 626	21 169	17 185	20 991	18 723	23 020	24 456	20 286	22 837	17 721	15 533	2012
	2013	22 957	24 956	24 083	22 829	23 150	20 540	22 848	27 365	20 872	24 580	19 265	20 491	2013



Графикон 8. Ноћења туриста по мјесецима у 2013. години
Graph 8. Tourist nights by month in 2013

3.5. ДОЛАСЦИ ТУРИСТА ПО ВРСТИ ОБЈЕКАТА ЗА СМЈЕШТАЈ
TOURIST ARRIVALS BY TYPE OF FACILITIES FOR ACCOMMODATION

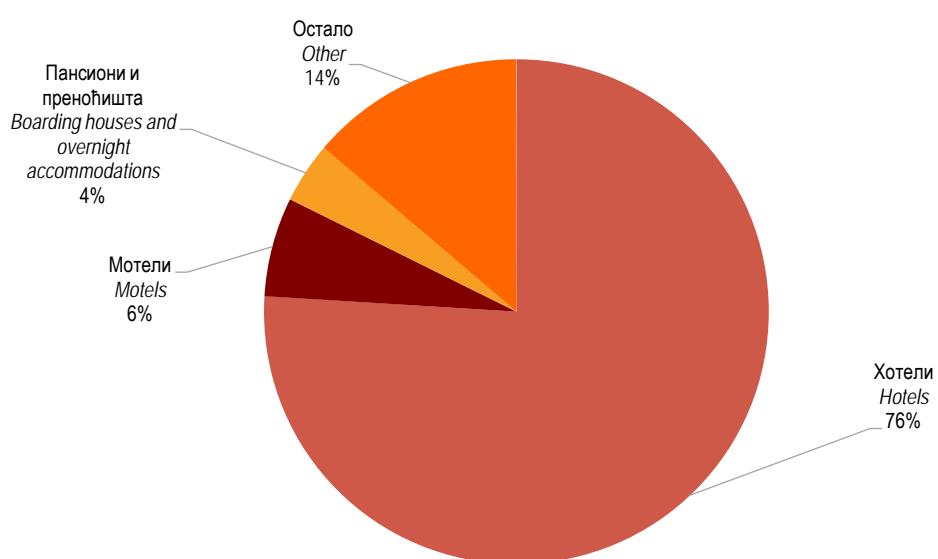
	2009	2010	2011	2012	2013	
УКУПНО	226 957	236 286	237 794	241 214	253 653	<i>TOTAL</i>
Хотели	157 098	172 734	174 526	179 471	192 095	<i>Hotels</i>
Мотели	36 399	31 414	26 685	26 695	25 691	<i>Motels</i>
Пансиони и преноћишта	19 479	11 654	13 685	10 523	10 879	<i>Boarding houses and overnight accommodations</i>
Остало	13 981	20 484	22 898	24 525	24 988	<i>Other</i>
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	133 047	141 201	140 405	139 239	140 886	<i>DOMESTIC TOURISTS</i>
Хотели	86 138	96 670	94 329	95 092	97 849	<i>Hotels</i>
Мотели	23 841	19 484	18 635	18 173	17 571	<i>Motels</i>
Пансиони и преноћишта	14 428	8 322	9 358	7 126	7 528	<i>Boarding houses and overnight accommodations</i>
Остало	8 640	16 725	18 083	18 848	17 938	<i>Other</i>
СТРАНИ ТУРИСТИ	93 910	95 085	97 389	101 975	112 767	<i>FOREIGN TOURISTS</i>
Хотели	70 960	76 064	80 197	84 379	94 246	<i>Hotels</i>
Мотели	12 558	11 930	8 050	8 522	8 120	<i>Motels</i>
Пансиони и преноћишта	5 051	3 332	4 327	3 397	3 351	<i>Boarding houses and overnight accommodations</i>
Остало	5 341	3 759	4 815	5 677	7 050	<i>Other</i>



Графикон 9. Доласци туриста по врсти објекта за смјештај у 2013. години
Graph 9. Tourist arrivals by type of facilities for accommodation in 2013

3.6. НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ВРСТИ ОБЈЕКАТА ЗА СМЈЕШТАЈ
TOURIST NIGHTS BY TYPE OF FACILITIES FOR ACCOMMODATION

	2009	2010	2011	2012	2013	
УКУПНО	564 091	577 802	614 637	629 648	629 663	TOTAL
Хотели	415 372	387 997	404 257	428 907	478 407	<i>Hotels</i>
Мотели	61 035	51 775	43 546	45 873	40 023	<i>Motels</i>
Пансиони и преноћишта	32 327	21 630	27 545	18 883	24 533	<i>Boarding houses and overnight accommodations</i>
Остало	55 357	116 400	139 289	135 985	86 700	<i>Other</i>
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	355 481	370 879	387 869	384 862	355 727	DOMESTIC TOURISTS
Хотели	250 204	223 196	219 679	226 296	243 540	<i>Hotels</i>
Мотели	37 337	28 651	27 401	27 924	26 377	<i>Motels</i>
Пансиони и преноћишта	21 941	14 549	15 867	11 391	17 555	<i>Boarding houses and overnight accommodations</i>
Остало	45 999	104 483	124 922	119 251	68 255	<i>Other</i>
СТРАНИ ТУРИСТИ	208 610	206 923	226 768	244 786	273 936	FOREIGN TOURISTS
Хотели	165 168	164 801	184 578	202 611	234 867	<i>Hotels</i>
Мотели	23 698	23 124	16 145	17 949	13 646	<i>Motels</i>
Пансиони и преноћишта	10 386	7 081	11 678	7 492	6 978	<i>Boarding houses and overnight accommodations</i>
Остало	9 358	11 917	14 367	16 734	18 445	<i>Other</i>



Графикон 10. Ноћења туриста по врсти објеката за смјештај у 2013. години
Graph 10. Tourist nights by type of facilities for accommodation in 2013

3.7. СМЈЕШТАЈНИ КАПАЦИТЕТИ ПО ВРСТИ ОБЈЕКАТА ЗА СМЈЕШТАЈ²⁾
ACCOMMODATION CAPACITIES BY TYPE OF FACILITIES FOR ACCOMMODATION²⁾

	Укупно <i>Total</i>	Хотели <i>Hotels</i>	Мотели <i>Motels</i>	Пансиони и преноћишта <i>Boarding houses and overnight accommodations</i>	Остало <i>Other</i>	
2009						2009
Објекти	174	62	62	36	14	Facilities
Смјештајни капацитети						Accommodation capacities
собе	4 033	2 645	745	436	207	rooms
лежајеви	7 985	5 177	1 447	875	486	beds
2010						2010
Објекти	192	70	64	30	28	Facilities
Смјештајни капацитети						Accommodation capacities
собе	4 248	2 696	793	331	428	rooms
лежајеви	8 439	5 224	1 546	667	1 002	beds
2011						2011
Објекти	188	66	61	26	35	Facilities
Смјештајни капацитети						Accommodation capacities
собе	4 149	2 620	741	309	479	rooms
лежајеви	8 344	5 096	1 476	648	1 124	beds
2012						2012
Објекти	198	67	58	32	41	Facilities
Смјештајни капацитети						Accommodation capacities
собе	4 310	2 725	738	352	495	rooms
лежајеви	8 692	5 231	1 472	788	1 201	beds
2013						2013
Објекти	207	69	54	32	52	Facilities
Смјештајни капацитети						Accommodation capacities
собе	4 678	2 944	738	358	638	rooms
лежајеви	9 835	6 092	1 488	776	1 479	beds

²⁾ Подаци о лежајевима односе се на сталне лежајеве
Data on beds refer to permanent beds

3.8. ДОЛАСЦИ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА
TOURIST ARRIVALS BY COUNTRY OF RESIDENCE

	2009	2010	2011	2012	2013	
УКУПНО	226 957	236 286	237 794	241 214	253 653	<i>TOTAL</i>
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	133 047	141 201	140 405	139 239	140 886	<i>DOMESTIC TOURISTS</i>
СТРАНИ ТУРИСТИ	93 910	95 085	97 389	101 975	112 767	<i>FOREIGN TOURISTS</i>
Албанија	90	179	178	230	276	<i>Albania</i>
Аустрија	3 002	3 374	3 949	4 665	4 015	<i>Austria</i>
Белгија	569	491	385	457	521	<i>Belgium</i>
Бугарска	463	464	534	567	822	<i>Bulgaria</i>
Црна Гора	4 612	4 837	4 099	3 498	4 582	<i>Montenegro</i>
Чешка	708	727	850	896	896	<i>Czech Republic</i>
Данска	269	272	320	349	367	<i>Denmark</i>
Естонија ³⁾	36	<i>Estonia³⁾</i>
Финска	171	155	175	173	185	<i>Finland</i>
Француска	1 314	1 256	1 279	1 328	1 493	<i>France</i>
Грчка	686	706	1 325	1 671	1 753	<i>Greece</i>
Холандија	1 070	933	1 076	1 024	1 329	<i>Netherlands</i>
Хрватска	9 872	10 730	11 983	12 984	14 070	<i>Croatia</i>
Ирска	176	166	175	181	215	<i>Ireland</i>
Исланд	11	13	14	12	27	<i>Iceland</i>
Италија	4 285	4 187	4 035	3 835	4 127	<i>Italy</i>
Кипар ³⁾	35	<i>Cyprus³⁾</i>
Летонија ³⁾	17	<i>Latvia³⁾</i>
Литванија ³⁾	106	<i>Lithuania³⁾</i>
Луксембург	23	18	25	28	17	<i>Luxembourg</i>
Мађарска	893	873	877	1 002	1 033	<i>Hungary</i>
Македонија БЈР	1 280	1 454	1 390	1 390	1 350	<i>FYR of Macedonia</i>
Малта ³⁾	16	<i>Malta³⁾</i>
Норвешка	361	353	360	437	470	<i>Norway</i>
Њемачка	3 158	3 160	3 615	3 736	3 864	<i>Germany</i>
Пољска	679	762	902	1 089	1 165	<i>Poland</i>
Португал	84	133	133	103	100	<i>Portugal</i>
Румунија	575	576	713	817	1 251	<i>Romania</i>
Русија	900	1 160	1 222	1 687	1 812	<i>Russian Federation</i>
Словачка	464	450	492	608	877	<i>Slovakia</i>
Словенија	9 057	9 318	11 180	10 828	11 270	<i>Slovenia</i>
Србија	40 421	40 334	37 612	38 752	40 645	<i>Serbia</i>
Шпанија	501	521	490	540	683	<i>Spain</i>
Швајцарска (укључујући Лихтенштајн) ⁴⁾	858	919	1 076	1 348	1 383	<i>Switzerland (including Liechtenstein)⁴⁾</i>
Шведска	635	656	1 019	1 080	1 093	<i>Sweden</i>
Турска	313	311	584	638	3 288	<i>Turkey</i>
Уједињено Краљевство	1 254	1 220	1 027	1 422	1 597	<i>United Kingdom</i>
Украјина ³⁾	179	<i>Ukraine³⁾</i>
Остале европске земље ⁵⁾	1 960	1 522	790	875	514	<i>Other European countries⁵⁾</i>
Египат	7	3	27	9	9	<i>Egypt</i>
Јужноафричка Република ³⁾	16	<i>South Africa³⁾</i>
Остале афричке земље ³⁾	101	<i>Other African countries³⁾</i>
Канада	470	323	302	357	422	<i>Canada</i>
САД	1 246	1 180	1 135	1 161	1 264	<i>USA</i>
Остале земље Сјеверне Америке ³⁾	72	<i>Other Northern American countries³⁾</i>

³⁾ Од 2013. године приказују се појединачно / Shown separately since 2013⁴⁾ Од 2013. године Лихтенштајн је издвојен из „Остале европске земље“, и прати се под Швајцарском.

Since 2013, Liechtenstein is excluded from "Other European countries" and followed together with Switzerland.

⁵⁾ Од 2013. године у „Остале европске земље“ не убрајају се Естонија, Кипар, Летонија, Литванија, Малта и Украјина, већ се приказују појединачно.
Since 2013, "Other European countries" do not include Estonia, Cyprus, Latvia, Lithuania, Malta and Ukraine, with these being shown separately.

3.8. ДОЛАСЦИ ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА
TOURIST ARRIVALS BY COUNTRY OF RESIDENCE

(наставак—continued)

	2009	2010	2011	2012	2013	
Бразил ³⁾	69	Brazil ³⁾
Остале земље Јужне и Средње Америке ³⁾	136	Other Southern and Central American countries ³⁾
Индија ³⁾	15	India ³⁾
Иран	3	4	5	5	12	Iran
Израел	140	168	295	221	184	Israel
Јапан	178	80	123	70	116	Japan
Јужна Кореја ³⁾	1 516	Republic of Korea ³⁾
Кина	85	88	408	425	407	China
Кувајт ³⁾	35	Kuwait ³⁾
Саудијска Арабија	6	29	10	21	2	Saudi Arabia
Остале азијске земље ³⁾	257	Other Asian countries ³⁾
Австралија	290	378	422	589	620	Australia
Нови Зеланд	22	27	29	27	28	New Zealand
Остале земље Океаније ³⁾	7	Other countries of Oceania ³⁾
Остале ваневропске земље	749	575	749	840	-	Other non-European countries

3.9. НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА
TOURIST NIGHTS BY COUNTRY OF RESIDENCE

	2009	2010	2011	2012	2013	
УКУПНО	564 091	577 802	614 637	629 648	629 663	<i>TOTAL</i>
ДОМАЋИ ТУРИСТИ	355 481	370 879	387 869	384 862	355 727	<i>DOMESTIC TOURISTS</i>
СТРАНИ ТУРИСТИ	208 610	206 923	226 768	244 786	273 936	<i>FOREIGN TOURISTS</i>
Албанија	205	460	316	389	520	<i>Albania</i>
Аустрија	4 948	7 035	9 689	9 183	8 306	<i>Austria</i>
Белгија	1 190	881	637	885	1 378	<i>Belgium</i>
Бугарска	932	905	1 029	1 227	1 687	<i>Bulgaria</i>
Црна Гора	14 025	16 675	13 102	10 772	13 225	<i>Montenegro</i>
Чешка	1 535	1 412	1 693	1 447	1 641	<i>Czech Republic</i>
Данска	812	608	642	763	966	<i>Denmark</i>
Естонија ⁶⁾	105	<i>Estonia⁶⁾</i>
Финска	426	292	460	339	442	<i>Finland</i>
Француска	2 657	2 605	3 262	2 751	4 001	<i>France</i>
Грчка	1 481	1 695	2 779	2 697	2 857	<i>Greece</i>
Холандија	2 314	1 933	2 376	2 129	3 047	<i>Netherlands</i>
Хрватска	20 389	25 214	37 131	46 376	51 884	<i>Croatia</i>
Ирска	414	430	508	270	534	<i>Ireland</i>
Исланд	32	23	30	21	67	<i>Iceland</i>
Италија	9 712	9 351	7 706	7 379	8 455	<i>Italy</i>
Кипар ⁶⁾	50	<i>Cyprus⁶⁾</i>
Летонија ⁶⁾	31	<i>Latvia⁶⁾</i>
Литванија ⁶⁾	375	<i>Lithuania⁶⁾</i>
Луксембург	52	24	44	77	50	<i>Luxembourg</i>
Мађарска	1 948	1 739	1 580	1 887	1 997	<i>Hungary</i>
Македонија ЕЈР	2 626	2 665	2 802	3 420	2 425	<i>FYR of Macedonia</i>
Малта ⁶⁾	156	<i>Malta⁶⁾</i>
Норвешка	757	672	754	991	1 099	<i>Norway</i>
Њемачка	6 457	6 301	8 053	7 841	8 017	<i>Germany</i>
Пољска	1 233	1 502	2 058	2 392	2 782	<i>Poland</i>
Португал	251	257	286	210	175	<i>Portugal</i>
Румунија	1 666	1 679	2 304	1 994	2 507	<i>Romania</i>
Русија	2 909	3 664	4 599	9 328	9 135	<i>Russian Federation</i>
Словачка	1 093	949	1 186	1 250	1 706	<i>Slovakia</i>
Словенија	15 827	16 243	19 758	20 199	23 962	<i>Slovenia</i>
Србија	92 558	85 642	83 515	87 935	93 336	<i>Serbia</i>
Шпанија	1 258	1 133	1 198	1 213	1 468	<i>Spain</i>
Швајцарска (укључујући Лихтенштајн) ⁷⁾	1 549	1 707	2 043	2 878	2 830	<i>Switzerland (including Liechtenstein)⁷⁾</i>
Шведска	1 383	1 247	2 105	2 499	2 765	<i>Sweden</i>
Турска	741	578	1 226	1 094	4 397	<i>Turkey</i>
Уједињено Краљевство	3 448	2 572	2 369	2 578	3 162	<i>United Kingdom</i>
Украјина ⁶⁾	480	<i>Ukraine⁶⁾</i>
Остале европске земље ⁸⁾	3 449	2 803	1 661	2 397	995	<i>Other European countries⁸⁾</i>
Египат	28	10	40	24	46	<i>Egypt</i>
Јужноафричка Република ⁶⁾	37	<i>South Africa⁶⁾</i>
Остале афричке земље ⁶⁾	534	<i>Other African countries⁶⁾</i>
Канада	1 224	628	759	839	1 056	<i>Canada</i>
САД	3 195	2 366	2 408	2 445	2 861	<i>USA</i>
Остале земље Сјеверне Америке ⁶⁾	194	<i>Other Northern American countries⁶⁾</i>

⁶⁾ Од 2013. године приказују се појединачно / Shown separately since 2013⁷⁾ Од 2013. године Лихтенштајн је издвојен из „Остале европске земље“, и прати се под Швајцарском.

Since 2013, Liechtenstein is excluded from "Other European countries" and followed together with Switzerland.

⁸⁾ Од 2013. године у „Остале европске земље“ не убрајају се Естонија, Кипар, Летонија, Литванија, Малта и Украјина, већ се приказују појединачно.
Since 2013, "Other European countries" do not include Estonia, Cyprus, Latvia, Lithuania, Malta and Ukraine, with these being shown separately.

3.9. НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ЗЕМЉИ ПРЕБИВАЛИШТА
TOURIST NIGHTS BY COUNTRY OF RESIDENCE

(наставак—continued)

	2009	2010	2011	2012	2013	
Бразил ⁶⁾	90	Brazil ⁶⁾
Остале земље Јужне и Средње Америке ⁶⁾	442	Other Southern and Central American countries ⁶⁾
Индија ⁶⁾	33	India ⁶⁾
Иран	5	6	19	13	28	Iran
Израел	302	391	693	465	457	Israel
Јапан	493	105	169	149	255	Japan
Јужна Кореја ⁶⁾	1 672	Republic of Korea ⁶⁾
Кина	144	207	1 031	782	778	China
Кувајт ⁶⁾	79	Kuwait ⁶⁾
Саудијска Арабија	11	55	10	39	2	Saudi Arabia
Остале азијске земље ⁶⁾	747	Other Asian countries ⁶⁾
Австралија	661	925	834	1 198	1 542	Australia
Нови Зеланд	58	60	41	37	57	New Zealand
Остале земље Океаније ⁶⁾	11	Other countries of Oceania ⁶⁾
Остале ваневропске земље	2 212	1 274	1 863	1 984	-	Other non-European countries

3.10. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TOURIST ARRIVALS AND TOURIST NIGHTS BY MUNICIPALITY AND CITY

	Доласци Tourist arrivals			Ноћења Tourist nights				
	укупно <i>total</i>	домаћих туриста <i>domestic tourists</i>	страних туриста <i>foreign tourists</i>	укупно <i>total</i>	домаћих туриста <i>domestic tourists</i>	страних туриста <i>foreign tourists</i>		
УКУПНО	2009	226 957	133 047	93 910	564 091	355 481	208 610	2009 <i>TOTAL</i>
	2010	236 286	141 201	95 085	577 802	370 879	206 923	2010
	2011	237 794	140 405	97 389	614 637	387 869	226 768	2011
	2012	241 214	139 239	101 975	629 648	384 862	244 786	2012
	2013	253 653	140 886	112 767	629 663	355 727	273 936	2013
Бања Лука	2009	61 751	30 053	31 698	101 367	45 248	56 119	2009 <i>Banja Luka</i>
	2010	57 564	28 859	28 705	91 669	43 843	47 826	2010
	2011	62 011	30 019	31 992	102 276	46 517	55 759	2011
	2012	62 812	30 561	32 251	100 960	46 357	54 603	2012
	2013	64 767	31 357	33 410	104 869	45 501	59 368	2013
Берковићи	2009	-	-	-	-	-	-	2009 <i>Berkovići</i>
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Бијељина	2009	19 566	11 814	7 752	41 872	25 734	16 138	2009 <i>Bijeljina</i>
	2010	21 277	13 004	8 273	44 249	29 117	15 132	2010
	2011	18 033	10 676	7 357	38 879	25 871	13 008	2011
	2012	17 970	10 254	7 716	40 327	23 462	16 865	2012
	2013	21 397	12 766	8 631	38 833	22 789	16 044	2013
Билећа	2009	534	287	247	678	392	286	2009 <i>Bileća</i>
	2010	317	138	179	466	206	260	2010
	2011	181	179	2	307	305	2	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Братунац	2009	1 051	1 051	-	1 944	1 944	-	2009 <i>Bratunac</i>
	2010	709	704	5	1 708	1 676	32	2010
	2011	559	559	-	1 035	1 035	-	2011
	2012	568	568	-	953	953	-	2012
	2013	532	532	-	532	532	-	2013
Брод	2009	417	219	198	1 567	592	975	2009 <i>Brod</i>
	2010	423	235	188	1 316	450	866	2010
	2011	340	151	189	865	411	454	2011
	2012	433	173	260	2 406	501	1 905	2012
	2013	458	162	296	3 697	445	3 252	2013
Вишеград	2009	7 523	4 809	2 714	27 339	18 643	8 696	2009 <i>Višegrad</i>
	2010	8 164	5 340	2 824	29 327	18 838	10 489	2010
	2011	5 809	4 058	1 751	26 618	17 679	8 939	2011
	2012	3 333	2 324	1 009	23 315	17 947	5 368	2012
	2013	3 771	2 368	1 403	21 675	14 935	6 740	2013

3.10. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TOURIST ARRIVALS AND TOURIST NIGHTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

	Доласци Tourist arrivals			Ноћења Tourist nights				
	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists		
Власеница	2009	1 033	710	323	1 775	1 081	694	2009 Vlasenica
	2010	932	622	310	2 172	1 340	832	2010
	2011	983	532	451	2 151	767	1 384	2011
	2012	343	251	92	568	352	216	2012
	2013	224	153	71	401	289	112	2013
Вукосавље	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Vukosavlje
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Гацко	2009	1 646	796	850	6 315	4 322	1 993	2009 Gacko
	2010	1 976	1 065	911	12 386	9 681	2 705	2010
	2011	2 118	1 018	1 100	10 503	5 990	4 513	2011
	2012	2 191	959	1 232	11 298	5 987	5 311	2012
	2013	1 994	948	1 046	7 619	5 071	2 548	2013
Градишка	2009	2 748	1 590	1 158	4 414	1 934	2 480	2009 Gradiška
	2010	3 490	1 564	1 926	5 998	2 445	3 553	2010
	2011	3 248	1 880	1 368	5 548	2 502	3 046	2011
	2012	3 110	1 881	1 229	4 331	2 198	2 133	2012
	2013	3 132	2 034	1 098	4 502	2 689	1 813	2013
Дервента	2009	1 603	553	1 050	2 949	1 065	1 884	2009 Derventa
	2010	1 581	462	1 119	2 719	691	2 028	2010
	2011	1 459	487	972	3 856	945	2 911	2011
	2012	2 600	635	1 965	5 620	925	4 695	2012
	2013	1 797	367	1 430	3 714	500	3 214	2013
Добој	2009	4 758	2 479	2 279	8 513	4 257	4 256	2009 Doboј
	2010	5 116	2 854	2 262	7 789	4 021	3 768	2010
	2011	4 985	2 490	2 495	11 145	5 628	5 517	2011
	2012	6 711	3 400	3 311	10 964	4 854	6 110	2012
	2013	9 410	4 935	4 475	19 241	9 933	9 308	2013
Доњи Жабар	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Donji Žabar
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Зворник	2009	2 264	1 420	844	3 922	2 071	1 851	2009 Zvornik
	2010	2 745	1 770	975	4 324	2 397	1 927	2010
	2011	3 067	2 234	833	4 514	3 062	1 452	2011
	2012	3 224	2 088	1 136	5 052	3 270	1 782	2012
	2013	3 169	2 220	949	4 671	3 162	1 509	2013

3.10. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TOURIST ARRIVALS AND TOURIST NIGHTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

	Доласци Tourist arrivals			Ноћења Tourist nights				
	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists		
Источна Илиџа	2009	9 941	7 036	2 905	14 142	9 979	4 163	2009 <i>Istočna Ilidža</i>
	2010	8 563	6 082	2 481	12 646	8 742	3 904	2010
	2011	7 399	6 021	1 378	10 186	8 050	2 136	2011
	2012	6 158	5 043	1 115	8 499	6 906	1 593	2012
	2013	6 136	5 104	1 032	8 736	7 190	1 546	2013
Источни Дрвар	2009	-	-	-	-	-	-	2009 <i>Istočni Drvar</i>
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Источни Мостар	2009	-	-	-	-	-	-	2009 <i>Istočni Mostar</i>
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Источни Стари Град	2009	-	-	-	-	-	-	2009 <i>Istočni Stari Grad</i>
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Источно Ново Сарајево	2009	407	229	178	818	430	388	2009 <i>Istočno Novo Sarajevo</i>
	2010	361	209	152	731	363	368	2010
	2011	523	370	153	755	467	288	2011
	2012	556	465	91	737	575	162	2012
	2013	626	490	136	857	629	228	2013
Језеро	2009	-	-	-	-	-	-	2009 <i>Jezero</i>
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Калиновик	2009	-	-	-	-	-	-	2009 <i>Kaliinovik</i>
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Кнежево	2009	32	29	3	110	107	3	2009 <i>Kneževо</i>
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013

3.10. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TOURIST ARRIVALS AND TOURIST NIGHTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

	Доласци Tourist arrivals			Ноћења Tourist nights				
	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists		
Козарска Дубица	2009	3 154	2 927	227	37 644	36 422	1 222	2009 Kozarska Dubica
	2010	3 193	2 757	436	36 392	34 582	1 810	2010
	2011	4 428	3 599	829	45 501	43 216	2 285	2011
	2012	4 358	3 614	744	42 790	41 201	1 589	2012
	2013	2 677	1 376	1 301	10 363	7 882	2 481	2013
Костајница	2009	503	229	274	907	528	379	2009 Kostajnica
	2010	284	192	92	350	209	141	2010
	2011	168	96	72	305	155	150	2011
	2012	168	87	81	214	104	110	2012
	2013	241	125	116	256	133	123	2013
Котор Варош	2009	676	251	425	1 141	408	733	2009 Kotor Varoš
	2010	691	389	302	1 079	615	464	2010
	2011	24	10	14	26	10	16	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	1	1	-	2	2	-	2013
Крупа на Уни	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Krupa na Uni
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Купрес	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Kupres
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Лакташи	2009	16 541	7 447	9 094	26 581	10 720	15 861	2009 Laktashi
	2010	16 615	7 091	9 524	27 995	10 283	17 712	2010
	2011	14 765	6 430	8 335	21 710	8 971	12 739	2011
	2012	14 804	6 399	8 405	23 594	9 035	14 559	2012
	2013	15 331	6 933	8 398	35 798	20 238	15 560	2013
Лопаре	2009	3	1	2	3	1	2	2009 Lopare
	2010	34	34	-	180	180	-	2010
	2011	17	17	-	141	141	-	2011
	2012	21	21	-	263	263	-	2012
	2013	5	5	-	5	5	-	2013
Љубиње	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Ljubinje
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013

3.10. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TOURIST ARRIVALS AND TOURIST NIGHTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

	Доласци Tourist arrivals			Ноћења Tourist nights				
	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists		
Милићи	2009	571	318	253	951	431	520	2009 <i>Milići</i>
	2010	605	358	247	960	575	385	2010
	2011	541	367	174	865	586	279	2011
	2012	343	205	138	485	297	188	2012
	2013	536	331	205	768	471	297	2013
Модрича	2009	1 020	784	236	2 516	2 129	387	2009 <i>Modriča</i>
	2010	1 727	1 010	717	2 960	1 764	1 196	2010
	2011	2 171	1 460	711	3 207	1 967	1 240	2011
	2012	2 099	1 034	1 065	3 377	1 390	1 987	2012
	2013	1 883	826	1 057	3 613	1 450	2 163	2013
Мркоњић Град	2009	1 441	984	457	2 413	1 643	770	2009 <i>Mrkonjić Grad</i>
	2010	800	470	330	1 547	997	550	2010
	2011	599	313	286	1 361	508	853	2011
	2012	389	256	133	687	518	169	2012
	2013	479	316	163	1 034	744	290	2013
Невесиње	2009	174	150	24	198	158	40	2009 <i>Nevesinje</i>
	2010	361	360	1	385	384	1	2010
	2011	238	236	2	238	236	2	2011
	2012	257	251	6	257	251	6	2012
	2013	156	156	-	156	156	-	2013
Нови Град	2009	1 965	907	1 058	3 801	2 297	1 504	2009 <i>Novi Grad</i>
	2010	1 600	749	851	3 047	2 042	1 005	2010
	2011	1 546	900	646	2 044	1 174	870	2011
	2012	1 254	601	653	1 821	738	1 083	2012
	2013	1 234	665	569	1 800	906	894	2013
Ново Горажде	2009	503	350	153	870	715	155	2009 <i>Novo Goražde</i>
	2010	355	214	141	532	384	148	2010
	2011	390	320	70	661	560	101	2011
	2012	336	276	60	343	283	60	2012
	2013	405	348	57	743	686	57	2013
Осмаци	2009	-	-	-	-	-	-	2009 <i>Osmaci</i>
	2010	2	2	-	2	2	-	2010
	2011	4	4	-	4	4	-	2011
	2012	4	4	-	10	10	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Оштра Лука	2009	-	-	-	-	-	-	2009 <i>Oštra Luka</i>
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013

3.10. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TOURIST ARRIVALS AND TOURIST NIGHTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

	Доласци Tourist arrivals			Ноћења Tourist nights				
	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists		
Пале	2009	34 594	19 999	14 595	96 944	49 018	47 926	2009 Pale
	2010	34 196	20 256	13 940	90 544	48 870	41 674	2010
	2011	30 097	17 335	12 762	80 860	41 626	39 234	2011
	2012	33 365	20 410	12 955	98 639	53 746	44 893	2012
	2013	33 242	18 597	14 645	105 428	51 922	53 506	2013
Пелагићево	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Pelagićevo
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Петровац	2009	361	287	74	529	374	155	2009 Petrovac
	2010	453	325	128	692	489	203	2010
	2011	503	332	171	988	616	372	2011
	2012	396	270	126	666	476	190	2012
	2013	484	310	174	798	460	338	2013
Петрово	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Petrovo
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	67	61	6	129	61	68	2012
	2013	122	102	20	164	129	35	2013
Приједор	2009	7 158	4 264	2 894	15 074	7 268	7 806	2009 Prijedor
	2010	7 741	4 835	2 906	11 801	6 824	4 977	2010
	2011	8 751	5 162	3 589	15 270	8 358	6 912	2011
	2012	8 346	5 570	2 776	14 928	9 205	5 723	2012
	2013	8 660	6 034	2 626	15 511	10 089	5 422	2013
Прњавор	2009	4 519	2 787	1 732	16 807	13 442	3 365	2009 Prnjavor
	2010	3 795	2 103	1 692	19 039	12 999	6 040	2010
	2011	3 086	1 739	1 347	19 266	13 873	5 393	2011
	2012	2 261	1 135	1 126	9 675	6 799	2 876	2012
	2013	1 336	392	944	2 701	748	1 953	2013
Рибник	2009	336	25	311	1 283	70	1 213	2009 Ribnik
	2010	269	62	207	1 838	851	987	2010
	2011	561	305	256	3 544	2 367	1 177	2011
	2012	561	265	296	2 820	1 291	1 529	2012
	2013	375	102	273	2 430	870	1 560	2013
Рогатица	2009	443	443	-	1 624	1 624	-	2009 Rogatica
	2010	361	343	18	1 309	1 291	18	2010
	2011	313	246	67	473	373	100	2011
	2012	509	381	128	733	544	189	2012
	2013	476	287	189	599	379	220	2013

3.10. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TOURIST ARRIVALS AND TOURIST NIGHTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

	2009	Доласци Tourist arrivals			Ноћења Tourist nights			2009 Rudo
		укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists	
Рудо	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Rudo
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Соколац	2009	1 113	697	416	1 237	751	486	2009 Sokolac
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Србац	2009	642	223	419	1 212	443	769	2009 Srbac
	2010	496	118	378	1 231	218	1 013	2010
	2011	461	88	373	1 116	234	882	2011
	2012	364	100	264	867	141	726	2012
	2013	403	99	304	842	135	707	2013
Сребреница	2009	319	177	142	588	324	264	2009 Srebrenica
	2010	637	316	321	1 078	525	553	2010
	2011	896	277	619	1 496	387	1 109	2011
	2012	757	302	455	1 308	503	805	2012
	2013	830	313	517	1 513	739	774	2013
Теслић	2009	14 960	12 497	2 463	96 480	84 997	11 483	2009 Teslić
	2010	25 041	20 590	4 451	121 686	102 220	19 466	2010
	2011	31 417	24 352	7 065	155 316	120 192	35 124	2011
	2012	33 381	24 815	8 566	167 392	121 879	45 513	2012
	2013	33 138	24 137	9 001	170 608	119 484	51 124	2013
Требиње	2009	10 203	7 416	2 787	19 584	12 750	6 834	2009 Trebinje
	2010	13 148	9 452	3 696	18 733	12 517	6 216	2010
	2011	15 467	9 972	5 495	24 954	13 315	11 639	2011
	2012	16 020	8 802	7 218	24 377	12 635	11 742	2012
	2013	20 766	9 465	11 301	29 611	14 238	15 373	2013
Трново	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Trnovo
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Угљевик	2009	306	189	117	401	260	141	2009 Ugljevik
	2010	1 850	755	1 095	4 364	1 023	3 341	2010
	2011	1 987	961	1 026	3 748	1 768	1 980	2011
	2012	2 283	1 078	1 205	4 955	2 129	2 826	2012
	2013	2 118	925	1 193	4 019	1 533	2 486	2013

3.10. ДОЛАСЦИ И НОЋЕЊА ТУРИСТА ПО ОПШТИНАМА И ГРАДОВИМА
TOURIST ARRIVALS AND TOURIST NIGHTS BY MUNICIPALITY AND CITY

(наставак—continued)

	Доласци Tourist arrivals			Ноћења Tourist nights				
	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists	укупно total	домаћих туриста domestic tourists	страних туриста foreign tourists		
Фоча	2009	5 810	3 386	2 424	11 932	7 030	4 902	2009 Foča
	2010	4 458	2 168	2 290	7 016	3 480	3 536	2010
	2011	4 947	2 351	2 596	7 804	4 080	3 724	2011
	2012	5 557	2 237	3 320	8 610	3 536	5 074	2012
	2013	7 659	3 308	4 351	11 832	5 296	6 536	2013
Хан Пијесак	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Han Pijesak
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Чајниче	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Čajniče
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Челинац	2009	474	178	296	828	287	541	2009 Čelinac
	2010	390	210	180	592	309	283	2010
	2011	456	216	240	748	373	375	2011
	2012	294	119	175	392	140	252	2012
	2013	243	96	147	360	168	192	2013
Шамац	2009	3 814	3 009	805	4 327	3 447	880	2009 Šamac
	2010	3 886	3 102	784	4 245	3 290	955	2010
	2011	3 178	2 603	575	4 080	3 390	690	2011
	2012	2 863	2 206	657	4 750	2 909	1 841	2012
	2013	3 390	2 151	1 239	9 141	2 978	6 163	2013
Шековићи	2009	-	-	-	-	-	-	2009 Šekovići
	2010	-	-	-	-	-	-	2010
	2011	-	-	-	-	-	-	2011
	2012	-	-	-	-	-	-	2012
	2013	-	-	-	-	-	-	2013
Шипово	2009	80	47	33	491	145	346	2009 Šipovo
	2010	80	32	48	705	146	559	2010
	2011	68	40	28	273	160	113	2011
	2012	148	138	10	536	491	45	2012
	2013	50	50	-	221	221	-	2013

Прилог: СПИСАК ТУРИСТИЧКИХ МЈЕСТА У РЕПУБЛИЦИ СРПСКОЈ
Annex: LIST OF TOURIST RESORTS IN REPUBLIKA SRPSKA

БАЊСКА МЈЕСТА

Бања Кулаш
Бања Мљечаница
Вишеградска бања
Врућица
Дворови
Лакташи (центар)
Слатина
Сребреница – Губер

SPA RESORTS

Banja Kulaši
Banja Mlječanica
Višegradska banja
Vrućica
Dvorovi
Laktaši (center)
Slatina
Srebrenica – Guber

ПЛАНИНСКА МЈЕСТА

Блатница
Источна Илиџа
Јахорина
Кнезево
Котор Варош
Купрес
Маглић
Мраковица
Невесиње
Озрен
Оштрелј – Петровац
Пале
Рибник – Вучја пољана
Романија – Соколац
Теслић – Борја
Тјентиште
Трескавица
Хан Пијесак
Црепољско
Чајниче
Шипово

MOUNTAIN RESORTS

Blatnica
Istočna Ilidža
Jahorina
Kneževо
Kotor Varoš
Kupres
Maglić
Mrakovica
Nevesinje
Ozren
Oštrelj – Petrovac
Pale
Ribnik – Vučja poljana
Romanija – Sokolac
Teslić – Borja
Tjentishće
Treskavica
Han Pijesak
Crepoljsko
Čajniče
Šipovo

ОСТАЛА ТУРИСТИЧКА МЈЕСТА

Бања Лука
Бијељина
Вишеград
Дервента
Добој
Звоник
Источна Илиџа (центар)
Источно Ново Сарајево
Језеро
Лакташи
Мркоњић Град (са Балканом)
Нови Град
Ново Горажде
Приједор
Рибник
Рудо
Теслић
Требиње
Фоча

OTHER TOURIST RESORTS

Banja Luka
Bijeljina
Višegrad
Derventa
Doboj
Zvornik
Istočna Ilidža (center)
Istočno Novo Sarajevo
Jezero
Laktaši
Mrkonjić Grad (with Balkana)
Novi Grad
Novo Gorazde
Prijedor
Ribnik
Rudo
Teslić
Trebinje
Foča

ОСТАЛА МЈЕСТА

У ову врсту су распоређена сва остала мјеста која се не могу разврстати ни у једну од претходних група, а расположују угоститељским објектима (за смјештај, за исхрану, тачење и сл.).

OTHER RESORTS

All other places which cannot be classified into one of the abovementioned groups, and which have hotel and restaurant facilities (for accommodation, for food serving, for drinks serving, etc.) are in this group.

2014

Република Српска, Републички завод за статистику
Republika Srpska, Institute of Statistics



www.rzs.rs.ba